

Този текст служи само за информационни цели и няма правно действие. Институциите на Съюза не носят отговорност за неговото съдържание. Автентичните версии на съответните актове, включително техните преамбюли, са версиите, публикувани в Официален вестник на Европейския съюз и налични в EUR-Lex. Тези официални текстове са пряко достъпни чрез връзките, публикувани в настоящия документ

► В РЕГЛАМЕНТ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ (ЕС) № 543/2011 НА КОМИСИЯТА

от 7 юни 2011 година

за определяне на подробни правила за прилагането на Регламент (ЕО) № 1234/2007 на Съвета по отношение на секторите на плодове и зеленчуците и на преработените плодове и зеленчуци

(ОВ L 157, 15.6.2011 г., стр. 1)

Изменен със:

		Официален вестник		
		№	страница	дата
► <u>M1</u>	Регламент за изпълнение (ЕС) № 726/2011 на Комисията от 25 юли 2011 година	L 194	25	26.7.2011 г.
► <u>M2</u>	Регламент за изпълнение (ЕС) № 898/2011 на Комисията от 7 септември 2011 година	L 231	11	8.9.2011 г.
► <u>M3</u>	Регламент за изпълнение (ЕС) № 996/2011 на Комисията от 7 октомври 2011 година	L 264	25	8.10.2011 г.
► <u>M4</u>	Регламент за изпълнение (ЕС) № 1020/2011 на Комисията от 14 октомври 2011 година	L 270	14	15.10.2011 г.
► <u>M5</u>	Регламент за изпълнение (ЕС) № 1095/2011 на Комисията от 28 октомври 2011 година	L 283	32	29.10.2011 г.
► <u>M6</u>	Регламент за изпълнение (ЕС) № 1325/2011 на Комисията от 16 декември 2011 година	L 335	66	17.12.2011 г.
► <u>M7</u>	Регламент за изпълнение (ЕС) № 72/2012 на Комисията от 27 януари 2012 година	L 26	26	28.1.2012 г.
► <u>M8</u>	Регламент за изпълнение (ЕС) № 302/2012 на Комисията от 4 април 2012 година	L 99	21	5.4.2012 г.
► <u>M9</u>	Регламент за изпълнение (ЕС) № 366/2012 на Комисията от 27 април 2012 година	L 116	10	28.4.2012 г.
► <u>M10</u>	Регламент за изпълнение (ЕС) № 450/2012 на Комисията от 29 май 2012 година	L 140	53	30.5.2012 г.
► <u>M11</u>	Регламент за изпълнение (ЕС) № 701/2012 на Комисията от 30 юли 2012 година	L 203	60	31.7.2012 г.
► <u>M12</u>	Регламент за изпълнение (ЕС) № 755/2012 на Комисията от 16 август 2012 година	L 223	6	21.8.2012 г.
► <u>M13</u>	Регламент за изпълнение (ЕС) № 781/2012 на Комисията от 28 август 2012 година	L 232	5	29.8.2012 г.
► <u>M14</u>	Регламент за изпълнение (ЕС) № 988/2012 на Комисията от 25 октомври 2012 година	L 297	9	26.10.2012 г.
► <u>M15</u>	Регламент за изпълнение (ЕС) № 353/2013 на Комисията от 18 април 2013 година	L 109	1	19.4.2013 г.
► <u>M16</u>	Регламент (ЕС) № 519/2013 на Комисията от 21 февруари 2013 година	L 158	74	10.6.2013 г.
► <u>M17</u>	Регламент за изпълнение (ЕС) № 565/2013 на Комисията от 18 юни 2013 година	L 167	26	19.6.2013 г.
► <u>M18</u>	Регламент за изпълнение (ЕС) № 594/2013 на Комисията от 21 юни 2013 година	L 170	43	22.6.2013 г.

► <u>M19</u>	Регламент за изпълнение (ЕС) № 956/2013 на Комисията от 4 октомври 2013 година	L 263	9	5.10.2013 г.
► <u>M20</u>	Регламент за изпълнение (ЕС) № 979/2013 на Комисията от 11 октомври 2013 година	L 272	35	12.10.2013 г.
► <u>M21</u>	Регламент за изпълнение (ЕС) № 443/2014 на Комисията от 30 април 2014 година	L 130	41	1.5.2014 г.
► <u>M22</u>	Делегиран регламент (ЕС) № 499/2014 на Комисията от 11 март 2014 година	L 145	5	16.5.2014 г.
► <u>M23</u>	Регламент за изпълнение (ЕС) № 1139/2014 на Комисията от 27 октомври 2014 година	L 307	34	28.10.2014 г.
► <u>M24</u>	Регламент за изпълнение (ЕС) 2015/678 на Комисията от 29 април 2015 година	L 111	24	30.4.2015 г.
► <u>M25</u>	Регламент за изпълнение (ЕС) 2015/2000 на Комисията от 9 ноември 2015 година	L 292	4	10.11.2015 г.
► <u>M26</u>	Регламент за изпълнение (ЕС) 2015/2244 на Комисията от 3 декември 2015 година	L 318	23	4.12.2015 г.
► <u>M27</u>	Регламент за изпълнение (ЕС) 2016/674 на Комисията от 29 април 2016 година	L 116	23	30.4.2016 г.
► <u>M28</u>	Регламент за изпълнение (ЕС) 2016/2097 на Комисията от 30 ноември 2016 година	L 326	9	1.12.2016 г.
► <u>M29</u>	Делегиран регламент (ЕС) 2017/891 на Комисията от 13 март 2017 година	L 138	4	25.5.2017 г.

Поправен със:

- **C1** Поправка, ОВ L 299, 17.11.2011 г., стр. 13 (543/2011)

▼B**РЕГЛАМЕНТ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ (ЕС) № 543/2011 НА КОМИСИЯТА**

от 7 юни 2011 година

за определяне на подробни правила за прилагането на Регламент (ЕО) № 1234/2007 на Съвета по отношение на секторите на плодовете и зеленчуците и на преработените плодове и зеленчуци

ДЯЛ I

УВОДНИ РАЗПОРЕДБИ*Член 1***Обхват и използвани термини**

1. Настоящият регламент определя правилата за прилагане на Регламент (ЕО) № 1234/2007 по отношение на секторите на плодовете и зеленчуците и на преработените плодове и зеленчуци.

Въпреки това дялове II и III от настоящия регламент се прилагат единствено по отношение на продуктите от сектора на плодовете и зеленчуците, посочени в член 1, параграф 1, буква и) от Регламент (ЕО) № 1234/2007, и на такива продукти, предназначени единствено за преработка.

2. Термините, използвани в Регламент (ЕО) № 1234/2007, се използват със същото значение в настоящия регламент, освен ако в настоящия регламент не е предвидено друго.

▼M29**▼B**

ДЯЛ II

КЛАСИФИКАЦИЯ НА ПРОДУКТИТЕ*ГЛАВА I****Общи правила****Член 3***Пазарни стандарти; държатели**

1. Изискванията на член 113а, параграф 1 от Регламент (ЕО) № 1234/2007 се наричат общ пазарен стандарт. Подробности относно общия пазарен стандарт са изложени в част А от приложение I към настоящия регламент.

Плодовете и зеленчуците, които не са обхванати от специфичен пазарен стандарт, трябва да съответстват на общия пазарен стандарт. Въпреки това, когато държателят им е в състояние да докаже, че продуктите съответстват на някой от приложимите стандарти, приети от Икономическата комисия за Европа на ООН (ИКЕ/ООН), се смята, че продуктите съответстват на общия пазарен стандарт.

▼B

2. Специфичните пазарни стандарти, посочени в член 113, параграф 1, буква б) от Регламент (ЕО) № 1234/2007, са изложени в част Б от приложение I към настоящия регламент по отношение на следните продукти:

- а) ябълки,
- б) цитрусови плодове,
- в) киви,
- г) салати, къдравolistна ендивия и широколистна ендивия,
- д) праскови и нектарини,
- е) круши,
- ж) ягоди,
- з) сладки пиперки,
- и) десертно грозде,
- й) домати.

3. За целите на член 113а, параграф 3 от Регламент (ЕО) № 1234/2007 „държател“ е всяко физическо или юридическо лице, което е във физическо притежание на съответните продукти.

*Член 4***Изключения и освобождаване от прилагането на пазарни стандарти**

1. Чрез дерогация от член 113а, параграф 3 от Регламент (ЕО) № 1234/2007 за следните продукти не се изисква да съответстват на пазарните стандарти:

- а) при условие че са ясно обозначени с думите „предназначени за преработка“ или „за храна на животни“ или друго еквивалентно съчетание от думи, продуктите, които са:
 - i) предназначени за промишлена преработка, или
 - ii) предназначени за храна на животни или друга нехранителна употреба;
- б) продуктите, предлагани на потребителите за тяхно лично ползване в самото стопанство на производителя;

▼M18

- в) продуктите, признати в решение на Комисията, взето по искане на държава членка в съответствие с предвидената в член 195, параграф 2 от Регламент (ЕО) № 1234/2007 процедура, като продукти от определен регион, които се продават в мрежата за търговия на дребно на този регион, или — в извънредни и надлежно обосновани случаи — в посочената държава членка в случаите на утвърдено традиционно местно потребление;

▼B

- г) продукти, които са били почистени или нарязани и по този начин са станали „готови за консумация“ или „готови за кулинарна употреба“;
- д) продуктите, предлагани на пазара като годни за консумация кълнове, след покълване на семената на растения, класифицирани като плодове и зеленчуци съгласно член 1, параграф 1, буква и) и част IX от приложение I към Регламент (ЕО) № 1234/2007.

▼B

2. Чрез дерогация от член 113а, параграф 3 от Регламент (ЕО) № 1234/2007 за следните продукти не се изисква да съответстват на пазарните стандарти в даден производствен район:

- а) продуктите, които се продават или доставят от производителя до местата за подготовка и опаковане или до складовите съоръжения, или се транспортират от неговото стопанство до подобни места; и
- б) продуктите, които се транспортират от складовите съоръжения до местата за подготовка и опаковане.

3. Чрез дерогация от член 113а, параграф 3 от Регламент (ЕО) № 1234/2007 държавите-членки могат да освободят от специфичните пазарни стандарти продуктите, предлагани за продажба на дребно на потребителите за тяхно лично ползване и етикетирани с надпис „продукт, предназначен за преработка“ или с друго еквивалентно съчетание от думи, и продуктите, предназначени за преработка, различни от посочените в параграф 1, буква а), подточка i) от настоящия член.

4. Чрез дерогация от член 113а, параграф 3 от Регламент (ЕО) № 1234/2007 държавите-членки могат да освободят от пазарните стандарти продуктите, които се продават за лична употреба директно от производителя на крайния потребител на пазари, запазени само за производителите в даден производствен район, определен от държавите-членки.

5. Чрез дерогация от член 113а, параграф 3 от Регламент (ЕО) № 1234/2007 по отношение на специфичните пазарни стандарти, плодовете и зеленчуците, различни от клас „Екстра“, могат да показват на етапите след експедицията леки признаци на загуба на свежест и твърдост и незначително влошаване на качеството в резултат на тяхното развитие и нетрайния им характер.

6. Чрез дерогация от член 113а, параграф 3 от Регламент (ЕО) № 1234/2007 за следните продукти не се изисква да съответстват на общия пазарен стандарт:

- а) некултивирани гъби с код по КН 0709 59,
- б) каперси с код по КН 0709 90 40,
- в) горчиви бадеми с код по КН 0802 11 10,
- г) бадеми без черупки с код по КН 0802 12,
- д) лешници без черупки с код по КН 0802 22,
- е) обикновени орехи без черупки с код по КН 0802 32,
- ж) семена от пиния с код по КН 0802 90 50,
- з) шам фъстък с код по КН 0802 50 00,
- и) орехи „макадамия“ с код по КН 0802 60 00,
- й) пеканови орехи с код по КН 0802 90 20,
- к) други орехи с код по КН 0802 90 85,
- л) сушени хлебни банани с код по КН 0803 00 90,
- м) сушени цитрусови плодове с код по КН 0805,
- н) смеси от черупкови тропически плодове с код по КН 0813 50 31,

▼B

о) смеси от други черупкови плодове с код по КН 0813 50 39,

п) шафран с код по КН 0910 20.

7. Пред компетентния орган на държавата-членка е необходимо да се представят доказателства в подкрепа на това, че обхванатите от параграф 1, буква а) и параграф 2 продукти отговарят на определените условия, особено по отношение на тяхното предназначение.

*Член 5***Изисквана информация**

1. Изискваната от настоящата глава информация трябва да бъде изписана четливо на видно място от едната страна на опаковката, като се отпечата незалично направо върху опаковката или върху етикет, който е неразделна част от опаковката или е прикрепен към нея.

2. За стоките, които се превозват в насипно състояние и се товарят направо на превозното средство, предвидената в параграф 1 информация се посочва в документ, придружаващ стоките, или върху бележка, поставена на видно място вътре в превозното средство.

3. При договори от разстояние по смисъла на член 2, параграф 1 от Директива 97/7/ЕО на Европейския парламент и на Съвета⁽¹⁾ съответствието с пазарните стандарти изисква необходимата информация да бъде на разположение преди сключване на сделката за покупка.

4. Във фактурите и другите придружаващи документи, с изключение на издаваните на потребителя касови бележки, се посочва името и страната на произход на продуктите и, където е целесъобразно, класът, сортът или търговският тип, ако това се изисква от специфичен пазарен стандарт, или се посочва, че продуктът е предназначен за преработка.

*Член 6***Изисквана информация при продажбата на дребно**

1. При продажбата на дребно информацията върху опаковките, която се изисква от настоящата глава, е четлива и видима. Продуктите могат да бъдат предлагани за продажба, при условие че търговецът на дребно излага в близост до продуктите, на видно място и в четлив вид изискваната информация относно страната на произход и, където е целесъобразно, класа и сорта или търговския тип, така че да не се въвеждат в заблуждение потребителите.

2. При продуктите, които са предварително опаковани по смисъла на Директива 2000/13/ЕО на Европейския парламент и на Съвета⁽²⁾, се посочва нетното тегло в допълнение към всички данни, изисквани от пазарните стандарти. Въпреки това при продуктите, които се продават на бройка, изискването за посочване на нетното тегло не се прилага, ако бройката на продуктите се вижда ясно и се брои лесно отвън, или ако тази бройка е посочена върху етикета.

⁽¹⁾ ОВ L 144, 4.6.1997 г., стр. 19.

⁽²⁾ ОВ L 41, 14.2.2003 г., стр. 33.



Член 7

Смеси

1. Опаковките с нетно тегло, равно или по-малко от 5 kg, съдържащи смеси от различни видове плодове и зеленчуци, могат да се предлагат на пазара, при условие че:

- а) продуктите са еднородни по отношение на качеството и всеки от тях отговаря на изискванията на съответния специфичен пазарен стандарт или — ако не съществува такъв за даден продукт — на общия пазарен стандарт,
- б) опаковката е етикетирана по подходящ начин в съответствие с настоящата глава, и
- в) тази смес не е от естество, което може да заблуди потребителя.

2. Изискванията на параграф 1, буква а) не се прилагат за включени в дадена смес продукти, които не са продукти от сектора на плодовете и зеленчуците, посочен в член 1, параграф 1, буква и) от Регламент (ЕО) № 1234/2007.

3. Ако плодовете и зеленчуците в дадена смес са с произход от повече от една държава-членка или трета държава, пълните наименования на страните на произход могат да бъдат заменени с едно от следните, според случая:

- а) „смес от плодове и зеленчуци с произход от ЕС“,
- б) „смес от плодове и зеленчуци с произход от държави извън ЕС“,
- в) „смес от плодове и зеленчуци с произход от ЕС и от държави извън ЕС“.

ГЛАВА II

Проверки за съответствие с пазарните стандарти

Раздел 1

Общи разпоредби

Член 8

Приложно поле

С настоящата глава се установяват правила относно проверките за съответствие, което означава проверките, извършвани по отношение на плодовете и зеленчуците на всички етапи от предлагането на пазара с цел да се провери дали съответстват на пазарните стандарти и на други разпоредби на настоящия дял и на членове 113 и 113а от Регламент (ЕО) № 1234/2007.

Член 9

Координиращи органи и контролни органи

- 1. Всяка държава-членка определя:
 - а) единен компетентен орган, който да отговаря за координацията и контактите в областите, обхванати от настоящата глава, наричан по-долу „координиращ орган“; и
 - б) контролен орган или органи, които да отговарят за прилагането на настоящата глава, наричани по-долу „контролни органи“.

▼B

Посочените в първа алинея координиращи органи и контролни органи могат да бъдат публични или частни. И в двата случая обаче държавите-членки отговарят за тях.

2. Държавите-членки уведомяват Комисията за:

- а) наименованието, пощенския адрес и адреса на електронната поща на координиращия орган, който са определили съгласно параграф 1, буква а);
- б) наименованието, пощенския адрес и адреса на електронната поща на контролните органи, които са определили съгласно параграф 1, буква б); и
- в) точното описание на съответните области на дейност на контролните органи, които са определили.

3. Координиращият орган може да бъде контролният орган или един от контролните органи, или който и да е друг орган, определен съгласно параграф 1.

4. Комисията публикува списъка с координиращите органи, определени от държавите-членки, по начин, който сметне за уместен.

Член 10

База данни за търговците

1. Държавите-членки създават база данни за търговците на плодове и зеленчуци, в която са регистрирани в съответствие с условията, определени в настоящия член, търговците, занимаващи се с предлагане на пазара на плодове и зеленчуци, за които са определени стандарти съгласно член 113 от Регламент (ЕО) № 1234/2007.

За тази цел държавите-членки могат да използват всяка друга база или бази данни, които вече са създадени за други цели.

2. За целите на настоящия регламент „търговец“ означава всяко физическо или юридическо лице, което:

- а) държи плодове и зеленчуци, които са предмет на пазарни стандарти, с цел:
 - i) да ги излага или предлага за продажба,
 - ii) да ги продава, или
 - iii) да ги предлага на пазара по какъвто и да е друг начин, или
- б) реално извършва някоя от дейностите, посочени в буква а), по отношение на плодовете и зеленчуците, които са предмет на пазарни стандарти.

Дейностите, посочени в първа алинея, буква а), обхващат:

- а) продажби от разстояние, независимо дали чрез интернет или по друг начин,
- б) посочените дейности, извършвани от физическото или юридическото лице за собствена или чужда сметка, и

▼B

в) посочените дейности, извършвани в Съюза и/или чрез износ за трети държави и/или внос от трети държави.

3. Държавите-членки определят условията, при които се включват или не се включват в базата данни следните категории търговци:

а) търговци, чиято дейност е освободена от задължението за спазване на пазарните стандарти съгласно член 4; и

б) физически или юридически лица, чиято дейност в сектора на плодовете и зеленчуците се ограничава до транспортиране на стоките или до продажба на етапа на търговия на дребно.

4. Когато базата данни за търговците се състои от няколко отделни елемента, координиращият орган гарантира, че базата данни, нейните елементи и тяхното актуализиране са еднакви. Актуализирането на базата данни се извършва по-специално с помощта на информацията, събрана при проверките за съответствие.

5. Базата данни съдържа за всеки търговец:

а) регистрационния номер, името и адреса;

б) информацията, необходима за неговото класифициране в една от рисковите категории, посочени в член 11, параграф 2, по-специално положение в търговската верига и информация относно значимостта на фирмата;

в) информация относно констатациите, направени по време на предишни проверки на всеки търговец;

г) всяка друга информация, която се счита за необходима за проверките, като например информация относно съществуването на система за гарантиране на качеството или система за самоконтрол във връзка със спазването на пазарните стандарти.

Актуализирането на базата данни се извършва по-специално с помощта на информацията, събрана при проверките за съответствие.

6. Търговците предоставят информацията, която държавите-членки смятат, че е необходима за създаването и актуализирането на базата данни. Държавите-членки определят условията, при които търговците, които не са установени на тяхна територия, но извършват търговска дейност на тази територия, се регистрират в тяхната база данни.

Раздел 2

Проверки за съответствие, извършвани от държавите-членки

Член 11

Проверки за съответствие

1. Държавите-членки гарантират, че проверките за съответствие се извършват селективно, въз основа на анализ на риска и с подходяща честота, така че да се гарантира спазване на пазарните стандарти и другите разпоредби на настоящия дял и на членове 113 и 113а от Регламент (ЕО) № 1234/2007.

▼B

Критериите за оценка на риска включват наличието на посочения в член 14 сертификат за съответствие, издаден от компетентен орган на трета държава, чиито проверки за съответствие са одобрени съгласно член 15. Наличието на такъв сертификат се смята за фактор, който намалява риска от несъответствие.

Критериите за оценка на риска могат да включват също:

- а) естеството на продукта, периода на производство, цената на продукта, метеорологичните условия, операциите по опаковане и манипулиране, условията на складиране, страната на произход, начина на транспорт или обема на партидата;
- б) мащаба на търговците, положението им в търговската верига, обемите или стойностите, предлагани от тях на пазара, асортимента, района на доставка или вида на извършваната дейност, като складиране, сортиране, опаковане или продажба;
- в) констатациите, направени по време на предишни проверки, включително броя и вида на констатираните недостатъци, обичайното качество на предлаганите на пазара продукти, равнището на използваното техническо оборудване;
- г) надеждността на използваните от търговците системи за гарантиране на качеството или за самоконтрол във връзка със спазването на пазарните стандарти;
- д) мястото на извършване на проверката, особено ако това е точката на първо влизане в Съюза или мястото, където продуктите се опаковат или товарят;
- е) всяка друга информация, която би могла да покаже, че съществува риск от несъответствие.

2. Анализът на риска се основава на информацията, съдържаща се в посочената в член 10 база данни за търговците, и класифицира последните в рискови категории.

Държавите-членки определят предварително:

- а) критериите за оценка на риска от несъответствие на партидите;
- б) въз основа на анализ на риска за всяка рискова категория — минималния дял на търговците или партидите и/или количествата, които ще бъдат подложени на проверка за съответствие.

Въз основа на анализ на риска държавите-членки могат да решат да не извършват селективни проверки на продукти, които не са предмет на специфични пазарни стандарти.

3. Когато при проверките се откриват значителни нередности, държавите-членки увеличават честотата на проверките по отношение на търговците, продуктите, произхода или други параметри.

4. Търговците предоставят на контролните органи цялата информация, която тези органи преценяват, че е необходима за организиране и извършване на проверките за съответствие.



Член 12

Одобрени търговци

1. Държавите-членки могат да разрешат на търговците, които са класифицирани в най-ниската рискова категория и предоставят специални гаранции за съответствие с пазарните стандарти, да използват посочения в приложение II образец при етикетирането на всяка опаковка на етапа на експедицията и/или да подписват сертификата за съответствие, посочен в член 14.

2. Разрешението се дава за срок от най-малко една година.

3. Търговците, които се възползват от тази възможност:

- а) разполагат с контролиращ персонал, който е преминал курс на обучение, одобрен от държавите-членки;
- б) имат подходящо оборудване за подготвяне и опаковане на продуктите;
- в) поемат задължението сами да извършват проверки за съответствие на стоките, които експедират, и да имат регистър, в който се записват всички извършени проверки.

4. Когато одобрен търговец вече не отговаря на изискванията за получаване на разрешение, държавата-членка оттегля разрешението.

5. Независимо от параграф 1 одобрените търговци могат да продължат да използват образците, които до ► **M18** 21 юни 2011 г. ◀ са отговаряли на Регламент (ЕО) № 1580/2007, до изчерпване на количествата.

Разрешенията, издадени на търговците преди ► **M18** 22 юни 2011 г. ◀, продължават да важат за срока, за който са били издадени.

Член 13

Приемане на декларации от митническите органи

1. Митническите органи могат да приемат декларации за износ и/или декларации за допускане за свободно обращение на продуктите, които са предмет на специфични пазарни стандарти, само ако:

- а) стоката се придружава от сертификат за съответствие, или
- б) компетентният контролен орган е информирал митническите органи, че за съответните партии е издаден сертификат за съответствие, или
- в) компетентният контролен орган е информирал митническите органи, че не е издал сертификат за съответствие на съответните партии, тъй като не е необходимо те да бъдат проверявани с оглед на оценката на риска, посочена в член 11, параграф 1.

Това не засяга проверките за съответствие, които държавата-членка може да извърши съгласно член 11.

▼B

2. Параграф 1 се прилага също така за продуктите, които са предмет на общия пазарен стандарт, установен в част А от приложение I, и за продуктите, посочени в член 4, параграф 1, буква а), ако съответната държава-членка смята това за необходимо с оглед на анализа на риска, посочен в член 11, параграф 1.

*Член 14***Сертификат за съответствие**

1. Сертификати за съответствие могат да бъдат издавани от компетентен орган в потвърждение на това, че продуктите, за които са издадени, съответстват на приложимия пазарен стандарт (наричан по-долу „сертификат“). Сертификатът, който трябва да бъде използван от компетентните органи в Съюза, е посочен в приложение III.

Вместо сертификати, издадени от компетентните органи в Съюза, посочените в член 15, параграф 4 трети държави могат да използват свои собствени сертификати, при условие че последните съдържат поне еквивалентна информация на съдържащата се в сертификата на Съюза. Комисията предоставя по подходящ според нея начин образци на такива сертификати на трети държави.

2. Сертификатите могат да бъдат издавани на хартиен носител с оригинален подпис или в електронен формат, удостоверен с електронен подпис.

3. Всеки сертификат носи печата на компетентния орган и подписа на лицето или лицата, упълномощени да го подпишат.

4. Сертификатът се издава на поне един от официалните езици на Съюза.

5. Всеки сертификат има сериен номер, предназначен да го идентифицира. Компетентният орган задържа по едно копие от всеки издаден сертификат.

6. Независимо от параграф 1, първа алинея държавите-членки могат да продължат да използват сертификатите, които до 30 юни 2009 г. са отговаряли на Регламент (ЕО) № 1580/2007, до изчерпване на количествата.

*Раздел 3***Проверки за съответствие, извършвани от трети държави***Член 15***Одобрение на проверките за съответствие, извършвани от трети държави преди внос в Съюза****▼M18**

1. По искане на трета държава Комисията може да одобри в съответствие с процедурата, предвидена в член 195, параграф 2 от Регламент (ЕО) № 1234/2007, проверки за съответствие с пазарните стандарти, които третата държава е извършила преди осъществяването на внос в Съюза.

▼B

2. Одобрението по параграф 1 може да се предоставя на трети държави, на чиято територия се спазват пазарните стандарти на Съюза или поне еквивалентни стандарти по отношение на продуктите, изнасяни за Съюза.

В одобрението се посочва официалният орган в третата държава, под чиято отговорност се извършват проверките, посочени в параграф 1. Същият орган отговаря за контактите със Съюза. В одобрението се посочват също контролните органи на третата държава, които са натоварени с извършването на самите проверки.

Одобрението може да се прилага единствено за продукти с произход от съответната трета държава и може да бъде ограничено до определени продукти.

3. Контролните органи на третата държава са официални органи или официално признати от органа, посочен в параграф 2, които предоставят задоволителни гаранции и разполагат с необходимия персонал, оборудване и помещения за извършване на проверки в съответствие с методите, посочени в член 17, параграф 1, или с еквивалентни методи.

4. Третите държави, чиито проверки за съответствие са одобрени съгласно настоящия член, както и съответните продукти, са посочени в приложение IV.

Комисията прави достъпни по подходящ според нея начин данни за съответните официални и контролни органи.

*Член 16***Преустановяване на одобрението на проверките за съответствие**

Комисията може да преустанови действието на одобрението на проверките за съответствие, ако се установи, че в значителен брой партии и/или количества стоките не отговарят на информацията, съдържаща се в сертификатите за съответствие, издадени от контролните органи на третата държава.

Раздел 4**Методи за извършване на проверка***Член 17***Методи за извършване на проверка**

1. Проверките за съответствие, предвидени в настоящата глава, с изключение на тези в етапа на продажба на дребно на крайния потребител, се извършват в съответствие с методите за извършване на проверка, посочени в приложение V, освен ако в настоящия регламент е предвидено друго.

Държавите-членки определят специфични мерки за проверка на съответствието в пунктовете за продажба на дребно на крайния потребител.

2. Когато инспекторите установят, че стоките съответстват на пазарните стандарти, контролният орган може да издаде посочения в приложение III сертификат за съответствие.

▼B

3. Когато стоките не отговарят на стандартите, контролният орган издава констативен протокол за несъответствие на вниманието на търговеца или негови представители. Стоките, за които е издаден констативен протокол за несъответствие, не могат да бъдат премествани без разрешението на контролния орган, който е издал този констативен протокол. За издаването на посоченото разрешение може да се изисква изпълнението на условия, определени от контролния орган.

Търговците могат да решат да приведат в съответствие всичките или някои от стоките. Стоките, приведени в съответствие, не могат да бъдат предлагани на пазара преди компетентният контролен орган да се е уверил чрез всички подходящи начини, че стоките наистина са били приведени в съответствие. Компетентният контролен орган издава, когато е приложимо, посочения в приложение III сертификат за съответствие за партидата или за част от нея едва след като стоките са били приведени в съответствие със стандартите.

Ако контролен орган приеме искането на търговец да приведе в съответствие стоките в държава-членка, различна от тази, в която е извършена проверката, довела до констативния протокол за несъответствие, търговецът уведомява компетентния контролен орган на държавата-членка по местоназначение за несъответстващата партида. Държавата-членка, която е издала констативния протокол за несъответствие, изпраща копие от него до другите заинтересовани държави-членки, включително до държавата-членка по местоназначение, за която е предназначена несъответстващата партида.

Когато стоките не могат да бъдат приведени в съответствие, нито да бъдат предназначени за хранене на животни, промишлена преработка или каквато и да е друга нехранителна употреба, контролният орган може, ако е необходимо, да поиска от търговците да вземат необходимите мерки, за да гарантират, че въпросните продукти няма да бъдат предлагани на пазара.

Търговците предоставят цялата информация, която държавите-членки считат за необходима за прилагането на настоящия параграф.

Раздел 5**Уведомления***Член 18***Уведомления**

1. Държава-членка, в която е установена пратка, идваща от друга държава-членка и несъответстваща на пазарните стандарти поради дефекти или влошаване на качеството, които са могли да бъдат открити по време на опаковането, незабавно уведомява Комисията и държавите-членки, които биха могли да бъдат заинтересовани.

2. Държава-членка, на чиято територия партида от стоки, идваща от трета държава, не е била допусната за свободно обращение поради несъответствие с пазарните стандарти, незабавно уведомява Комисията, държавите-членки, които биха могли да бъдат заинтересовани, и заинтересованата държава от списъка в приложение IV.

3. Държавите-членки уведомяват Комисията за своите разпоредби относно системите за извършване на проверка и анализ на риска. Те информират Комисията за всички последващи изменения на споменатите системи.

▼B

4. Държавите-членки уведомяват Комисията и другите държави-членки за обобщените резултати от проверките, извършени през дадена година на всички етапи от предлагането на пазара, в срок до 30 юни на следващата година.

5. Уведомяването, посочено в параграфи 1—4, се извършва чрез средствата, определени от Комисията.

ДЯЛ III

ОРГАНИЗАЦИИ НА ПРОИЗВОДИТЕЛИ

ГЛАВА I

*Изисквания и признаване***▼M29****▼B**

Раздел 4

Групи производители

Член 36

Представяне на планове за признаване

1. Юридически субект или ясно обособена част от юридически субект представя плана за признаване, посочен в член 125д, параграф 1 от Регламент (ЕО) № 1234/2007, на компетентния орган на държавата-членка, в която се намира седалището на юридическия субект.

2. Държавите-членки определят:

- а) минималните критерии, на които трябва да отговаря юридическият субект или ясно обособената част от юридически субект, за да може да представи план за признаване;
- б) правилата относно съставянето, съдържанието и изпълнението на планове за признаване;
- в) периода, по време на който на бивш член на организация на производители се забранява, след като е напуснал организацията на производители, да се присъединява към група производители по отношение на продуктите, за които е била призната организацията на производителите;
- г) административните процедури за одобрението, контрола и изпълнението на планове за признаване; и

▼M8

д) правилата, с които се предотвратява даден производител да се възползва повече от 5 години от помощта от Съюза за групи производители.

▼ B*Член 37***Съдържание на планове за признаване**

Проектът на план за признаване съдържа най-малко следното:

- а) описание на първоначалното състояние, по-специално по отношение на броя на членовете производители, като се предоставят подробни данни за членовете, продукцията, включително стойността на предлаганата на пазара продукция, маркетинга и инфраструктурата, която е на разположение на групата производители, включително инфраструктурата, която е собственост на индивидуални членове на групата производители;
- б) предлаганата дата за започване на изпълнението на плана и неговата продължителност, която не може да превишава пет години; и
- в) дейностите и инвестициите, които следва да се осъществят, за да се получи признаване.

▼ M8

Инвестициите, посочени в буква в) от първи параграф, не включват инвестициите, изброени в приложение Va.

▼ B*Член 38***Одобрение на планове за признаване****▼ M8**

1. Компетентният орган на държавата членка взема едно от решенията, посочени в параграф 3, в срок от три месеца от получаване на проект на плана за признаване заедно с всички подкрепящи документи. Държавите членки могат да предвидят по-кратък срок.

▼ B

2. Държавите-членки могат да приемат допълнителни правила относно допустимостта на операциите и разходите в рамките на планове за признаване, включително правила относно допустимостта на инвестициите, с цел да се постигне спазване от страна на групите производители на посочените в член 125б, параграф 1 от Регламент (ЕО) № 1234/2007 критерии за признаване на организации на производители.

▼ M8

3. След извършване на проверките за съответствие, посочени в член 111, компетентният орган на държавата членка, ако е уместно:

- а) временно приема плана и предоставя предварително признаване;
- б) изисква промени в плана, включително промени във връзка с неговата продължителност. По-специално държавата членка преценява дали предложените етапи не са неоправдано дълги и изисква изменения, ако дадена група производители може да изпълни критериите за признаване за организации на производители преди края на петгодишния период, посочен в член 125д, параграф 1, трета алинея от Регламент (ЕО) № 1234/2007;
- в) отхвърля плана, особено в случаите, когато юридическите лица или ясно обособените части от тях, подаващи заявление за предварително признаване като група производители, вече отговарят на критериите за признаване като организация на производители.

Ако е необходимо, планът се приема временно, само ако изискваните съгласно буква б) промени са включени в него.

▼M8

4. Компетентният орган на държавата членка уведомява Комисията в срок до 1 юли на всяка дадена година за решенията, с които временно се приемат плановете за признаване, и за финансовите последици на тези планове, като използва образците в приложение Vб.

5. След като са установени коефициентите на разпределение, посочени в член 47, параграф 4, втора алинея, компетентният орган на държавата членка предоставя на съответните групи производители възможност да изменят или оттеглят плана си за признаване. Когато група производители не оттегли своя план, компетентният орган го приема окончателно, при условие че бъдат направени измененията, които компетентният орган може да счете за необходими.

6. Компетентният орган на държавата членка уведомява юридическото лице или ясно обособената част от юридическото лице за решенията, посочени в параграфи 3 и 5.

▼B*Член 39***Изпълнение на плановете за признаване**

1. Планът за признаване се изпълнява на годишни сегменти с начало 1 януари. Държавите-членки могат да позволят на групите производители да разделят тези годишни сегменти на шестмесечни сегменти.

За първата година на изпълнение в съответствие с предложената дата, посочена в член 37, буква б), планът за признаване започва:

- а) на 1 януари след датата на приемането му от компетентния орган на държавата-членка; или
- б) на първия календарен ден след датата на приемането му.

При всички случаи първата година на изпълнение на плана за признаване приключва на 31 декември същата година.

▼M8

2. Държавите членки определят условията, при които групи производители могат да поискат изменения в плановете по време на изпълнението им. Молбите се придружават от всички необходими подкрепящи документи.

Държавите членки определят условията, при които плановете за признаване могат да бъдат изменени по време на годишен или шестмесечен сегмент без предварително одобрение от страна на компетентния орган на държавата членка. Посочените изменения отговарят на условията за отпускане на помощ само ако групата производители е уведомила незабавно компетентния орган на държавата членка за тях.

Компетентният орган на държавата членка може да разреши на групите производители, в рамките на дадена година и по отношение на същата година да увеличат общия размер на разходите, определен в план за признаване, най-много с 5 % от първоначално одобрената сума или да го намалят с максимален процент, който се определя от държавите членки, и в двата случая при условие че общите цели на плана за признаване се запазват и при условие че общите разходи на Съюза за съответната държава членка не надвишават размера на участието на Съюза, отпуснато на тази държава членка в съответствие с член 47, параграф 4.

▼M8

В случай на сливания на групи производители съгласно член 48, ограничението от 5 % се прилага за общия размер на разходите, определен в плановете за признаване на групите производители, които са се слели.

▼B

3. Компетентният орган на държавата-членка взема решение относно измененията в плановете в срок от три месеца от получаването на молбата за изменение, след разглеждане на представените доказателства. Когато не е взето решение по дадена молба за изменение в рамките на посочения срок, молбата се счита за отхвърлена. Държавите-членки могат да предвидят по-кратък срок.

*Член 40***Заявления за признаване на организация на производители**

1. Групите производители, които изпълняват план за признаване, могат по всяко време да подадат заявление за признаване съгласно член 125б от Регламент (ЕО) № 1234/2007. Такива заявления се подават при всички случаи преди края на преходния период, посочен в член 125д, параграф 1 от Регламент (ЕО) № 1234/2007.
2. От датата, на която е подадено такова заявление, въпросната група може да представи проект на оперативна програма съгласно член 63.

*Член 41***Основни дейности на групите производители**

1. Основната дейност на групата производители е свързана с концентриране на предлагането и предлагане на пазара на продуктите на членовете ѝ, за които е предварително призната.
2. Групата производители може да продава продукти от производители, които не са членове на група производители, когато групата производители е призната за споменатите продукти и при условие че икономическата стойност на споменатата дейност е по-ниска от стойността на предлаганата на пазара продукция от собствените членове на групата производители и от членовете на други групи производители.

*Член 42***Стойност на предлаганата на пазара продукция**

1. Член 50, параграфи 1—4, параграф 6, първото изречение и параграф 7 се прилагат *mutatis mutandis* за групите производители.
2. Когато стойността на предлаганата на пазара продукция намалее с най-малко 35 % поради надлежно обосновани пред държавата-членка причини, които са извън отговорността и контрола на групата производители, смята се, че общата стойност на предлаганата на пазара продукция представлява 65 % от общата стойност, декларирана в предишното заявление или заявления за помощ, обхващащи най-скорошния годишен сегмент, както е проверено от държавата-членка, а при липсата на такова — от първоначално декларираната стойност в одобрения план за признаване.
3. Стойността на предлаганата на пазара продукция се изчислява съгласно законодателството, приложимо за периода, за който се иска помощ.

▼B*Член 43***Финансиране на плановете за признаване**

1. Равнищата на помощ, посочени в член 103а, параграф 3 от Регламент (ЕО) № 1234/2007, се намаляват наполовина по отношение на предлаганата на пазара продукция, която надвишава 1 000 000 EUR.

▼C1

2. Помощта, посочена в член 103а, параграф 1, буква а) от Регламент (ЕО) № 1234/2007, има годишна горна граница от 100 000 EUR за всяка група производители.

▼B

3. Помощта съгласно член 103а, параграф 1 от Регламент (ЕО) № 1234/2007 се изплаща:

- а) на годишни или шестмесечни вноски в края на всеки годишен или шестмесечен период за изпълнението на плана за признаване; или
- б) на вноски, които обхващат част от годишен период, ако планът започне по време на годишен период или ако признаването бъде получено съгласно член 125б от Регламент (ЕО) № 1234/2007 преди края на годишния период. В този случай горната граница, посочена в параграф 2 от настоящия член, се намалява пропорционално.

Като база за изчисляване на вноските държавата-членка може да използва предлаганата на пазара продукция, която се отнася за период, различен от периода, по отношение на който се изплаща вноската, когато това е оправдано от гледна точка на контрола. Разликата между периодите следва да бъде по-малка от продължителността на въпросния период.

4. Обменният курс, който е приложим към сумите, посочени в параграфи 1 и 2, е последният обменен курс, публикуван от Европейската централна банка преди първия ден на периода, за който се предоставят въпросните помощи.

*Член 44***Помощ за инвестиции, необходими за получаване на признаване**

Инвестициите, свързани с изпълнението на плановете за признаване, посочени в член 37, буква в) от настоящия регламент, за които се предвижда помощ съгласно член 103а, параграф 1, буква б) от Регламент (ЕО) № 1234/2007, се финансират пропорционално на тяхното използване за продуктите на членовете на група производители, за които е предоставено предварителното признаване.

Инвестициите, които биха могли да нарушат конкуренцията по отношение на другите икономически дейности на групата производители, са изключени от помощта, предоставяна от Съюза.

▼M8

Инвестиции могат да се влагат в индивидуалните стопанства и/или помещения на производителите, които са членове на групата производители, при условие че допринасят за постигането на целите на плана за признаване. Ако членът напусне групата производители, държавата членка гарантира, че в случаите, когато амортизационният период все още не е изтекъл, инвестицията или остатъчната ѝ стойност се възстановява.

▼B*Член 45***Заявление за предоставяне на помощ**

1. Дадена група производители представя само едно заявление за помощта, посочена в член 103а, параграф 1, букви а) и б) от Регламент (ЕО) № 1234/2007, в срок от три месеца след края на всеки годишен или шестмесечен период, посочен в член 43, параграф 3 от настоящия регламент. Заявлението включва декларация за стойността на предлаганата на пазара продукция за периода, за който се иска помощ.

2. Заявления за помощ за шестмесечни периоди се подават само ако планът за признаване е разделен на шестмесечни периоди, както е посочено в член 39, параграф 1. Всички заявления за помощ се придружават от писмена декларация от групата производители, в която последната декларира, че:

а) спазва и ще продължи да спазва Регламент (ЕО) № 1234/2007 и настоящия регламент; и

б) не е извлякла полза, не извлича полза и няма да извлича полза нито пряко, нито косвено от дублирано финансиране на равнището на Съюза или на национално равнище за действията, изпълнявани съгласно нейния план за признаване, за които се отпуска финансиране от Съюза по силата на настоящия регламент.

3. Държавите-членки определят срока за изплащане на помощта, който в никакъв случай не е по-дълъг от шест месеца от получаване на заявлението.

*Член 46***Условия за получаване на помощ**

Държавите-членки оценяват възможността на групите производители да се ползват от помощта съгласно настоящия регламент, за да установят, че отпускането на дадена помощ е надлежно оправдано, като се вземат предвид условията и датата, на която е била отпусната предишна публична помощ на организациите или групите производители, от които произхождат членовете на въпросните групи производители, както и движението на членове между организациите на производители и групите производители.

▼M8*Член 47***Участие на Съюза**

1. При спазване на параграф 4 от настоящия член финансовото участие на Съюза в помощта, посочена в член 103а, параграф 1, буква а) от Регламент (ЕО) № 1234/2007, възлиза на:

а) 75 % в регионите, отговарящи на условията на цел „Сближаване“ и

б) 50 % в останалите региони.

Държавата членка може да плати своята национална помощ под формата на фиксирана сума. Не се изисква заявлението за помощ да съдържа доказателство за ползването на помощта.

▼M8

2. Участието на Съюза в помощта, посочена в член 103а, параграф 1, буква б) от Регламент (ЕО) № 1234/2007, изразено в капиталова безвъзмездна помощ или еквивалент на капиталова безвъзмездна помощ, не превишава следния процент на приемливите разходи за инвестиции:

- а) 50 % в регионите, отговарящи на условията на цел „Сближаване“ и
- б) 30 % в останалите региони.

Въпросните държави членки се задължават да участват най-малко с 5 % от приемливите разходи за инвестиции.

Бенефициерите на помощта за приемливи разходи за инвестиции плащат най-малко:

- а) 25 % в регионите, отговарящи на условията на цел „Сближаване“ и
- б) 45 % в останалите региони.

3. При спазване на параграф 4 от настоящия член, участието на Съюза в помощта, посочена в член 103а, параграф 1, буква б) от Регламент (ЕО) № 1234/2007, се определя за всяка група производители на базата на стойността на предлаганата на пазара продукция и се определя от следните правила:

- а) по отношение на групите производители в държавите членки, които са се присъединили към Европейския съюз на 1 май 2004 г. или след тази дата, през първите две години от изпълнението на техния план за признаване не се прилага таван, а през третата, четвъртата и петата година от изпълнението на техния план за признаване — съответно тавани от 70 %, 50 % и 20 % от стойността на предлаганата на пазара продукция;
- б) по отношение на групите производители в най-отдалечените райони на Съюза съгласно член 349 от Договора или на малките острови в Егейско море съгласно член 1, параграф 2 от Регламент (ЕО) № 1405/2006 на Съвета⁽¹⁾, финансовото участие на Съюза е ограничено до 25 %, 20 %, 15 %, 10 % и 5 % от стойността на предлаганата на пазара продукция съответно през първата, втората, третата, четвъртата и петата година от изпълнението на техния план за признаване.

4. Общите разходи за участието на Съюза в помощта, посочена в член 103а от Регламент (ЕО) № 1234/2007, не надвишават 10 000 000 EUR за една календарна година.

Въз основа на уведомленията, посочени в член 38, параграф 4, Комисията определя коефициенти на разпределение и — въз основа на тези коефициенти — общото налично участие на Съюза по държави членки за всяка година. Ако за една от тези години общият размер, сумиран от съобщените данни съгласно член 38, параграф 4, не надвишава максималния размер на участието на Съюза, коефициентът на разпределение се определя на 100 %.

⁽¹⁾ ОВ L 265, 26.9.2006 г., стр. 1.

▼M8

Финансовото участие на Съюза се отпуска в съответствие с коефициента на разпределение, посочен във втора алинея. Не се отпуска участие на Съюза по отношение на планове за признаване, които не са били съобщени в съответствие с член 38, параграф 4.

Обменният курс, приложим към участието на Съюза по държави членки, е последният обменен курс, публикуван от Европейската централна банка преди датата, предвидена в член 38, параграф 4.

▼B*Член 48***Сливания**

1. Помощта, посочена в член 103а, параграф 1 от Регламент (ЕО) № 1234/2007, може да бъде отпусната или да продължи да се отпуска на групи производители, които са получили предварително признаване и които са резултат от сливането между две или повече групи производители, които са получили предварително признаване.

2. За целите на изчисляването на помощта, която се изплаща по силата на параграф 1, групата производители, образувана в резултат на сливането, замества групите производители, които са се слели.

3. Когато две или повече групи производители се слейт, новият субект получава правата и задълженията на групата производители, която първа е получила предварително признаване.

4. Когато група производители, която е получила предварително признаване, се слее с призната организация на производители, субектът, който е резултат от това сливане, вече не отговаря на условията за предварително признаване като група производители, нито за помощта, посочена в член 103а, параграф 1 от Регламент (ЕО) № 1234/2007. Субектът, който е резултат от сливането, продължава да се счита за призната организация на производители, при условие че спазва приложимите изисквания. Ако е необходимо, организацията на производителите изисква промяна в оперативната си програма и за тази цел член 29 се прилага *mutatis mutandis*.

Въпреки това действия, изпълнени от групи производители преди подобно сливане, продължават да отговарят на условията, определени в плана за признаване.

*Член 49***Последици от признаването**

1. Посочената в член 103а, параграф 1 от Регламент (ЕО) № 1234/2007 помощ се прекратява след получаване на признаването.

2. Когато е представена оперативна програма в съответствие с настоящия регламент, държавата-членка гарантира, че няма дублиране на финансирането на мерките, предвидени в плана за признаване.

3. Инвестициите, отговарящи на условията за помощ, или разходите, посочени в член 103а, параграф 1, буква б) от Регламент (ЕО) № 1234/2007, могат да бъдат прехвърлени в оперативните програми, при условие че съответстват на изискванията на настоящия регламент.

4. Държавите-членки определят срока, започващ да тече след изпълнението на плана за признаване, в рамките на който се изисква от групата производители да бъде призната като организация на производители. Този срок не може да превишава четири месеца.

▼ M29▼ B

ДЯЛ V

ОБЩИ, ПРЕХОДНИ И ЗАКЛЮЧИТЕЛНИ РАЗПОРЕДБИ

▼ M29▼ B*Член 149***Отмяна**

Регламент (ЕО) № 1580/2007 се отменя.

Независимо от това член 134 от Регламент (ЕО) № 1580/2007 продължава да се прилага до 31 август 2011 г.

Позоваванията на отменения регламент се считат за позовавания на настоящия регламент и се четат, когато е уместно, съгласно таблицата на съответствието в приложение XIX.

*Член 150***Преходни разпоредби**

1. Оперативните програми, които се възползват от член 203а, параграф 3, буква а) от Регламент (ЕО) № 1234/2007, могат да продължат да действат до своя край, при условие че съответстват на правилата, които са били в сила преди 1 януари 2008 г.

2. За целите на член 203а, параграф 6 от Регламент (ЕО) № 1234/2007 правилата относно минималните характеристики на суровината, доставяна за преработка, и минималните изисквания за качество на готовите продукти, които правила остават в сила по отношение на суровината, добивана на територията на държавите-членки, използващи преходното споразумение, посочено в същия параграф, са — в допълнение към съответните пазарни стандарти, посочени в дял II от настоящия регламент — правилата, съдържащи се в регламентите на Комисията, изброени в приложение XX.

3. Плановите за признаване, приети съгласно Регламент (ЕО) № 2200/96, които продължават да се ползват от приемането съгласно член 203а, параграф 4 от Регламент (ЕО) № 1234/2007 за групите производители, които не се намират в държави-членки, присъединили се към Европейския съюз на 1 май 2004 г. или след тази дата, и не се намират в най-отдалечените райони на Съюза, посочени в член 349 от Договора, или на малките острови в Егейско море, посочени в член 1, параграф 2 от Регламент (ЕО) № 1405/2006 на Съвета⁽¹⁾, се финансират на равнищата, определени в член 103а, параграф 3, буква б) от Регламент (ЕО) № 1234/2007.

⁽¹⁾ ОВ L 265, 26.9.2006 г., стр. 1.

▼B

Планове за признаване, приети съгласно Регламент (ЕО) № 2200/96, които са се възползвали от член 14, параграф 7 от посочения регламент и продължават да се ползват от приемането съгласно член 203а, параграф 4 от Регламент (ЕО) № 1234/2007, се финансират на равнищата, определени в член 103а, параграф 3, буква а) от Регламент (ЕО) № 1234/2007.

4. При необходимост държавите-членки изменят националните си стратегии най-късно до 15 септември с цел да:

- а) обосноват надлежно какво разстояние се смята за значително в съответствие с член 50, параграф 7, буква б);
- б) определят максимален процентен дял на годишните разходи по дадена оперативна програма, които да се изразходват за действия, свързани с екологосъобразното управление на дейностите във връзка с опаковките, както е посочено в член 60, параграф 4, втора алинея.

5. Оперативните програми, одобрени преди датата на влизане в сила на настоящия регламент, могат да продължат да се изпълняват до края си, без да спазват изискването относно максималния процентен дял, предвиден в член 60, параграф 4, втора алинея.

*Член 151***Влизане в сила**

Настоящият регламент влиза в сила на седмия ден след публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави-членки.



ПРИЛОЖЕНИЕ I

ПАЗАРНИ СТАНДАРТИ, ПОСОЧЕНИ В ЧЛЕН 3

ЧАСТ А

Общ пазарен стандарт

1. Минимални изисквания за качество

При спазване на разрешените допустими отклонения, продуктите трябва да бъдат:

- цели,
- здрави; не се допускат продукти, засегнати от гниене или влошаване на качеството, което ги прави негодни за консумация,
- чисти, практически без видими странични примеси,
- практически без вредители,
- практически без повреди, причинени от вредители, по месестата част,
- без повишена повърхностна влажност,
- без чужд мирис и/или вкус.

Състоянието на продуктите трябва да бъде такова, че те да могат:

- да издържат на транспортиране, товарене и разтоварване,
- да се доставят на местоназначението в добро състояние.

2. Минимални изисквания за зрялост

Продуктите трябва да бъдат достатъчно развити, но не прекомерно развити, като плодовете трябва да имат задоволителна степен на зрялост и да не са презрели.

Развитието и степента на зрялост на продуктите трябва да бъдат такива, че те да могат да продължат процеса на зреене и да достигнат задоволителна степен на зрялост.

3. Допустимо отклонение

Във всяка партида се допуска 10 % от броя или теглото на продуктите да не отговарят на минималните изисквания за качество. В рамките на това отклонение не повече от 2 % общо могат да бъдат продукти, засегнати от загниване.



4. Маркировка

А. Идентификация

Името и адреса на опаковчика и/или експедитора.

Тези данни могат да бъдат заменени: — за всички опаковки с изключение на предварителните опаковки — с официално установеното или прието кодово обозначение, представлящо опаковчика и/или експедитора, посочено в непосредствена близост до означението „Опаковчик и/или експедитор“ (или еквивалентни съкращения);

- само за предварителните опаковки — с името и адреса на установен в рамките на Съюза продавач, посочени в непосредствена близост до означението „Опакован за:“ или еквивалентно означение. В този случай етикетирането включва и код, представлящ опаковчика и/или експедитора. Продавачът предоставя цялата информация, която контролният орган сметне за необходима, относно значението на този код.

▼M18**Б. Произход**

Пълно наименование на страната на произход ⁽¹⁾. За продуктите с произход от държава членка наименованието е на езика на страната на произход или на друг език, който е разбираем за потребителите в страната на местоназначението. За другите продукти наименованието е на език, който е разбираем за потребителите в страната на местоназначението.

▼B**ЧАСТ Б****Специфични пазарни стандарти****ЧАСТ 1: ПАЗАРЕН СТАНДАРТ ЗА ЯБЪЛКИ****I. ОПРЕДЕЛЕНИЕ НА ПРОДУКТА**

Настоящият стандарт се прилага за ябълки от сортовете (културните сортове), произхождащи от *Malus domestica* Borkh., предназначени за консумация в прясно състояние, като се изключват ябълките, предназначени за промишлена преработка.

II. РАЗПОРЕДБИ ОТНОСНО КАЧЕСТВОТО

Стандартът има за цел да определи изискванията за качество на ябълките след подготовката и опаковането.

A. Минимални изисквания

Ябълките от всички класове, отговарящи на определените изисквания за качество, с допустимите отклонения за всеки клас, трябва да бъдат:

- цели,
- здрави; не се допускат продукти, засегнати от гниене или влошаване на качеството, което ги прави негодни за консумация,
- чисти, практически без видими странични примеси,
- практически без вредители,
- без повреди, причинени от вредители, по плодовото месо,
- без силно встъкляване, с изключение на Fuji и неговите мутанти,
- без повишена повърхностна влажност,
- без чужд мирис и/или вкус.

Развитието и състоянието на ябълките трябва да бъдат такива, че те да могат:

- да издържат на транспортиране, товарене и разтоварване, и
- да се доставят на местоназначението в добро състояние.

Б. Изисквания за зрялост

Ябълките трябва да бъдат достатъчно развити и да имат задоволителна степен на зрялост.

Развитието и степента на зрялост на ябълките трябва да бъдат такива, че те да могат да продължат процеса на зреене и да достигнат необходимата степен на зрялост в зависимост от характеристиките на сорта.

За проверка на минималните изисквания за зрялост могат да се вземат предвид няколко показателя (напр. морфологичен аспект, вкус, твърдост и рефрактометричен индекс).

⁽¹⁾ Посочва се пълното или общоприетото наименование.



В. Класификация

Ябълките се класифицират в три класа, определени по-долу.

i) клас „Екстра“

Ябълките от този клас трябва да бъдат с най-високо качество. Те трябва да притежават характеристиките, типични за сорта ⁽¹⁾, и дръжката им трябва да бъде цяла.

Ябълките трябва да имат следното типично за сорта минимално оцветяване на повърхността:

- 3/4 от общата повърхност да бъде с червено оцветяване при група на оцветяване А,
- 1/2 от общата повърхност да бъде със смесено червено оцветяване при група на оцветяване В,
- 1/3 от общата повърхност да бъде с леко червено оцветяване, зачервяване или оцветяване на ивици при група на оцветяване С.

Плодовото месо трябва да бъде напълно здраво.

Ябълките трябва да бъдат без дефекти, с изключение на съвсем незначителни дефекти по повърхността, при условие че те не влошават общия външен вид на продукта, качеството, съхраняемостта и представянето в опаковката:

- съвсем незначителни дефекти по кожицата,
- съвсем незначителна ръждивост ⁽²⁾ като:
 - кафяви петна, които не излизат извън дръжчената ямичка и не са груби и/или
 - слаби изолирани следи от ръждивост.

ii) клас I

Ябълките от този клас трябва да бъдат с добро качество. Те трябва да притежават характеристиките, типични за сорта ⁽³⁾.

Ябълките трябва да имат следното типично за сорта минимално оцветяване на повърхността:

- 1/2 от общата повърхност да бъде с червено оцветяване при група на оцветяване А,
- 1/3 от общата повърхност да бъде със смесено червено оцветяване при група на оцветяване В,
- 1/10 от общата повърхност да бъде с леко червено оцветяване, зачервяване или оцветяване на ивици при група на оцветяване С.

Плодовото месо трябва да бъде напълно здраво.

Допускат се следните незначителни дефекти, при условие че те не влошават общия външен вид на продукта, качеството, съхраняемостта и представянето в опаковката:

- незначителен дефект във формата,
- незначителен дефект в развитието,
- незначителен дефект в оцветяването,

⁽¹⁾ Неизчерпателен списък на сортовете, с класификация по оцветяване и ръждивост, е даден в допълнението към настоящия стандарт.

⁽²⁾ Сортовете, които са отбелязани с „R“ в допълнението към настоящия стандарт, са освободени от изискванията по отношение на ръждивостта.

⁽³⁾ Неизчерпателен списък на сортовете, с класификация по оцветяване и ръждивост, е даден в допълнението към настоящия стандарт.

▼B

- незначителни набивания с обща площ не по-голяма от 1 cm² и без изменение в оцветяването,
- незначителни дефекти по кожата, които не трябва да надвишават:
 - 2 cm дължина за дефектите с продълговата форма,
 - 1 cm² обща повърхност за останалите дефекти, с изключение на струпяване (*Venturia inaequalis*), чиято площ сумарно не трябва да надвишава 0,25 cm²,
- незначителна ръждивост ⁽¹⁾ като:
 - кафяви петна, които може да излизат леко извън дръжчената или чашечната ямичка, но не са груби, и/или
 - слаба мрежовидна ръждивост, която не надвишава 1/5 от общата повърхност на плода и не контрастира силно с основния цвят на плода, и/или
 - силна ръждивост, която не надвишава 1/20 от общата повърхност на плода, като общата площ на слабата мрежовидна ръждивост и силната ръждивост не може да надвишава максимум 1/5 от общата повърхност на плода.

Дръжката може да липсва, при условие че дръжчената ямичка е чиста и кожата около нея не е повредена.

iii) клас II

В този клас се включват ябълките, които не отговарят на изискванията за включване в по-горните класове, но отговарят на посочените по-горе минимални изисквания.

Плодовото месо трябва да бъде без съществени дефекти.

Допускат се следните дефекти, при условие че ябълките запазват основните си характеристики по отношение на качеството, съхраняемостта и представянето:

- дефекти във формата,
- дефекти в развитието,
- дефекти в оцветяването,
- незначителни набивания с площ не по-голяма от 1,5 cm², които могат да имат леко изменение в оцветяването,
- дефекти по кожата, които не трябва да надвишават:
 - 4 cm дължина за дефектите с продълговата форма,
 - 2,5 cm² обща повърхност за останалите дефекти, с изключение на струпяване (*Venturia inaequalis*), чиято площ сумарно не трябва да надвишава 1 cm²;
- незначителна ръждивост ⁽²⁾ като:
 - кафяви петна, които може да излизат извън дръжчената или чашечната ямичка и да бъдат леко груби, и/или
 - слаба мрежовидна ръждивост, която не надвишава 1/2 от общата повърхност на плода и не контрастира силно с основния цвят на плода, и/или
 - силна ръждивост, която не надвишава 1/3 от общата повърхност на плода, като
 - общата площ на слабата мрежовидна ръждивост и силната ръждивост не може да надвишава максимум 1/2 от общата повърхност на плода.

⁽¹⁾ Сортовете, които са отбелязани с „R“ в допълнението, са освободени от изискванията по отношение на ръждивостта.

⁽²⁾ Сортовете, които са отбелязани с „R“ в допълнението към настоящия стандарт, са освободени от изискванията по отношение на ръждивостта.



III. РАЗПОРЕДБИ ОТНОСНО РАЗМЕРА

Размерът се определя по диаметъра на най-голямото напречно сечение на плода или по теглото.

Минималният размер е 60 mm, ако се определя по диаметъра, или 90 g, ако се определя по теглото. Плодове с по-малък размер се приемат, ако стойността по Брикс на продукта е равна или по-голяма от 10,5° Брикс и размерът е не по-малък от 50 mm или 70 g.

За да се гарантира еднородност по отношение на размера, разликата в размера между продуктите от една и съща опаковка не може да надвишава:

а) за плодове, чийто размер се определя по диаметъра:

- 5 mm за плодовете от клас „Екстра“ и за плодовете от клас I и клас II, които са опаковани в редици и слоеве. Въпреки това за ябълки от сортовете Bramley's Seedling (Bramley, Triomphe de Kiel) и Horneburger разликата в диаметъра може да бъде 10 mm, и
- 10 mm за плодовете от клас I, които са в насипно състояние в опаковката или са в търговски опаковки. Въпреки това за ябълки от сортовете Bramley's Seedling (Bramley, Triomphe de Kiel) и Horneburger разликата в диаметъра може да бъде 20 mm, или

б) за плодове, чийто размер се определя по теглото:

- за ябълките от клас „Екстра“ и ябълките от клас I и клас II, които са опаковани в редици и слоеве:

Диапазон (g)	Разлика в теглото (g)
70—90	15 g
91—135	20 g
136—200	30 g
201—300	40 g
> 300	50 g

- за плодовете от клас I, които са в насипно състояние в опаковката или са в търговски опаковки:

Диапазон (g)	Еднородност (g)
70—135	35
136—300	70
> 300	100

Няма изискване за еднородност по размер за плодовете от клас II, които са в насипно състояние в опаковката или са в търговски опаковки.

IV. РАЗПОРЕДБИ ОТНОСНО ДОПУСТИМИТЕ ОТКЛОНЕНИЯ

На всички етапи от предлагането на пазара, във всяка партида се допускат отклонения по отношение на качеството и размера за продукти, които не отговарят на изискванията за посочения клас.

▼B**А. Допустими отклонения по отношение на качеството****i) клас „Екстра“**

Допуска се 5 % общо отклонение от броя или теглото на ябълки, които не отговарят на изискванията за този клас, но отговарят на изискванията за клас I. В рамките на това отклонение не повече от 0,5 % общо могат да бъдат продукти, които отговарят на изискванията за качество на клас II.

ii) клас I

Допуска се 10 % общо отклонение от броя или теглото на ябълки, които не отговарят на изискванията за този клас, но отговарят на изискванията за клас II. В рамките на това отклонение не повече от 1 % общо могат да бъдат продукти, които не отговарят нито на изискванията за клас II, нито на минималните изисквания, или да бъдат продукти, засегнати от гниене.

iii) клас II

Допуска се 10 % общо отклонение от броя или теглото на ябълки, които не отговарят нито на изискванията за този клас, нито на минималните изисквания. В рамките на това отклонение не повече от 2 % общо могат да бъдат продукти, засегнати от гниене

Б. Допустими отклонения по отношение на размера

За всички класове: Допуска се 10 % общо отклонение от броя или теглото на ябълки, които не отговарят на изискванията по отношение на размера. Това допустимо отклонение не може да обхваща продукти с размер:

— 5 mm или повече от 5 mm под минималния диаметър,

— 10 g или повече от 10 g под минималното тегло.

V. РАЗПОРЕДБИ ОТНОСНО ПРЕДСТАВЯНЕТО**А. Еднородност**

Съдържанието на всяка опаковка трябва да бъде еднородно и да се състои само от ябълки с един и същ произход, сорт, качество и размер (ако се категоризират по размер) и с еднаква степен на зрялост.

Освен това за клас „Екстра“ се изисква еднородност и по отношение на оцветяването.

Въпреки това смес от ябълки от ясно различаващи се сортове може да се пакетира заедно в една търговска опаковка, при условие че имат еднородно качество и — за всеки съответен сорт — еднороден произход.

Видимата част от съдържанието на опаковката трябва да съответства на съдържанието на цялата опаковка.

Б. Опаковка

Ябълките трябва да бъдат опаковани по начин, осигуряващ запазването им. По-специално търговските опаковки с нетно тегло над 3 kg трябва да бъдат достатъчно твърди, за да се осигури правилното запазване на продуктите.

Материалите, използвани вътре в опаковката, трябва да са чисти и с такова качество, че да предпазват продукта от външни и вътрешни повреди. Използването на материали, и по-специално на хартии или етикети, съдържащи търговски обозначения, е разрешено, при условие че при отпечатването или залепването им не е използвано токсично мастило или лепило.

▼B

Индивидуално поставените върху продукта стикери трябва да бъдат такива, че след отстраняването им да не оставят видими следи от лепило и да не причиняват дефекти по кожата.

В опаковките не трябва да има никакви чужди тела.

VI. РАЗПОРЕДБИ ОТНОСНО МАРКИРОВКАТА

Всяка опаковка трябва да съдържа следните данни, нанесени с четливи и неизтриваеми букви, групирани от една и съща страна на опаковката и видими от външната ѝ страна.

A. Идентификация

Името и адреса на опаковчика и/или експедитора.

Тези данни могат да бъдат заменени:

- за всички опаковки с изключение на предварителните опаковки — с официално установеното или прието кодово обозначение, представлящо опаковчика и/или експедитора, посочено в непосредствена близост до означението „Опаковчик и/или експедитор“ (или еквивалентни съкращения);
- само за предварителните опаковки — с името и адреса на установен в рамките на Съюза продавач, посочени в непосредствена близост до означението „Опакован за:“ или еквивалентно означение. В този случай етиктирането включва и код, представлящ опаковчика и/или експедитора. Продавачът предоставя цялата информация, която контролният орган сметне за необходима, относно значението на този код.

▼M18**Б. Естество на продукта**

- „Ябълки“, ако съдържанието не е видимо отвън.
- Наименование на сорта. В случай на смес от ябълки от ясно различаващи се сортове — наименованията на всеки един от различните сортове.
- Наименованието на сорта може да се замени със синоним. Наименованието на мутанта или търговското наименование⁽¹⁾ може да се посочи само в допълнение към наименованието на сорта или синонима.

▼B**В. Произход на продукта**

Страна на произход⁽²⁾ и, по желание, района на производство или националното, регионалното или местното наименование.

В случай на смес от ясно различаващи се сортове ябълки с различен произход, всяка страна на произход трябва да бъде означена до наименованието на съответния сорт.

Г. Търговски характеристики

- Клас
- Размер или — за плодовете, опаковани в редици и слоеве — брой на отделните плодове в опаковката.

Ако идентифицирането е по размер, той се посочва:

- а) за продуктите, за които се прилагат правилата за однородност — като минимален и максимален диаметър или минимално и максимално тегло;
- б) за продуктите, за които не се прилагат правилата за однородност — като диаметър или тегло на най-малкия плод в опаковката, следван от израза „и повече“ или еквивалентен израз или, ако е уместно, следван от диаметъра или теглото на най-големия плод в опаковката.

⁽¹⁾ Търговско наименование може да бъде търговска марка, за която е потърсена или получена защита, или всяко друго търговско обозначение.

⁽²⁾ Посочва се пълното или общоприетото наименование.

▼B**Д. Официален знак за контрол (не е задължителен)**

Не е задължително посочените в първа алинея данни да бъдат обозначени върху опаковките, ако последните съдържат търговски опаковки, които са ясно видими отвън и върху всяка от тях са обозначени тези данни. Тези опаковки не трябва да съдържат обозначения, които биха могли да бъдат подвеждащи. Когато такива опаковки са на палети, данните трябва да бъдат обозначени върху бележка, поставена на видно място най-малко върху две от страните на палета.

▼M18*Допълнение***Неизчерпателен списък на сортовете ябълки**

Ябълките от сортове, които не са включени в настоящия списък, се оценяват в зависимост от характеристиките на съответния сорт.

Сортове	Мутант	Синоними	Група според оцветяването	Ръждивост
African Red			B	
Akane		Tohoku 3, Primerouge	B	
Alborz Seedling			C	
Aldas			B	
Alice			B	
Alkmene		Early Windsor	C	
Alro			B	
Alwa			B	
Amasya			B	
Angold			C	
Antej		Antei	B	
Apollo		Beauty of Blackmoor	C	
Arkcharm		Arkansas No 18, A 18	C	
Arlet			B	R
Aroma			C	
	Мутанти на Aroma, напр.		C	
	Amorosa		C	
Auksis			B	
Beacon			A	
Belfort		Pella	B	
Belle de Boskoop				R
	Мутанти на Belle de Boskoop, напр.			R

▼ **M18**

Сортове	Мутант	Синоними	Група според оцветяването	Ръждивост
	Boskoop rouge	Red Boskoop Roter Boskoop		R
Belle fleur double				
Belorusskoje Malinovoje		Belorusskoe Malinovie, Byelorusskoe Malinovie	B	
Berlepsch		Freiherr von Berlepsch	C	
	Мутанти на Berlepsch, напр.		C	
	Berlepsch rouge	Red Berlepsch, Roter Berlepsch	C	
Blushed Golden				
Bogatir		Bogatyr		
Bohemia			B	
Braeburn			B	
	Мутанти на Braeburn, напр.		B	
	Hidala		B	
	Joburn		B	
	Lochbuie Red Braeburn		B	
	Mahana Red		B	
	Mariri Red		B	
	Redfield		B	
	Royal Braeburn		B	
Bramley's Seedling		Bramley, Triomphe de Kiel		
Brettacher Sämling				
Calville Groupe des				
Cardinal			B	
Carola		Kalco	C	
Caudle			B	
Charden				
Charles Ross				
Civni			B	

▼ M18

Сортове	Мутант	Синоними	Група според оцветяването	Ръждивост
Coop 38				
Coromandel Red		Corodel	A	
Cortland			B	
Cox's Orange Pippin		Cox orange	C	R
	Мутанти на Cox's Orange Pippin, напр.		C	R
	Cherry Cox		C	R
Crimson Bramley				
Cripps Pink			C	
	Мутанти на Cripps Pink, напр.		C	
	Pink Rose		C	
	Rosy Glow		C	
	Ruby Pink		C	
Cripps Red			C (*)	
Dalinbel			B	R
Delblush				
Delcorf			C	
	Мутанти на Delcorf, напр.		C	
	Dalili		C	
	Monidel		C	
Delgollune			B	
Delicious ordinaire		Ordinary Delicious	B	
Deljeni				
Delikates			B	
Delor			C	
Discovery			C	
Doč Melbi		Doch Melbi	C	
Dunn's Seedling				R
Dykman's Zoet			C	
Egremont Russet				R

▼ **M18**

Сортове	Мутант	Синоними	Група според оцветяването	Ръждивост
Elan				
Elise		Red Delight	A	
Ellison's orange		Ellison	C	
Elstar			C	
	Мутанти на Elstar, напр.		C	
	Bel-El		C	
	Daliest		C	
	Daliter		C	
	Elshof		C	
	Elstar Armhold		C	
	Elstar Reinhardt		C	
	Goedhof		C	
	Red Elstar		C	
	Valstar		C	
Empire			A	
Falstaff			C	
Fiesta		Red Pippin	C	
Florina			B	
Forele			B	
Fortune				R
Fuji			B	
	Мутанти на Fuji, напр.		B	
	Fuji Brak		B	
Gala			C	
	Мутанти на Gala, напр.		C	
	Annaglo		C	
	Baigent		C	
	Galaxy		C	
	Mitchgla		C	
	Obrogala		C	
	Regala		C	
	Regal Prince		C	
	Tenroy		C	

▼ M18

Сортове	Мутант	Синоними	Група според оцветяването	Ръждивост
Garcia				
Gloster			B	
Goldbohemia				
Golden Delicious				
	Мутанти на Golden Delicious, напр.			
Golden Russet				R
Goldstar				
Granny Smith				
Gradigold				
Gravensteiner		Gravenstein		
	Мутанти на Gravensteiner, напр.			
	Gravenstein rouge	Red Gravenstein, Roter Gravensteiner		
Greensleeves				
Holsteiner Cox		Holstein		R
	Мутанти на Holsteiner Cox, напр.			R
	Holstein rouge	Red Holstein, Roter Holsteiner Cox		R
Honeycrisp			C	
Honeygold				
Horneburger				
Howgate Wonder		Manga		
Idared			B	
Iedzēnu			B	
Ilga			B	
Ingrid Marie			B	R
Iron			C	
Isbranica		Izbranica	C	
Jacob Fisher				
Jacques Lebel				
Jamba			C	

▼ **M18**

Сортове	Мутант	Синоними	Група според оцветяването	Ръждивост
James Grieve				
	Мутанти на James Grieve, напр.			
	James Grieve rouge	Red James Grieve		
Jarka			C	
Jerseymac			B	
Jester				
Jonagold			C	
	Мутанти на Jonagold, напр.		C	
	Crowngold		C	
	Daligo		C	
	Daliguy	Jonasty	C	
	Dalijeau	Jonamel	C	
	Decosta		C	
	Jomar		C	
	Jomured	Van de Poel	C	
	Jonabel		C	
	Jonabres		C	
	Jonagold Boerekamp		C	
	Jonagold 2000	Excel	C	
	Jonagored Supra		C	
	Jonaveld		C	
	King Jonagold		C	
	New Jonagold	Fukushima	C	
	Novajo	Veulemanns	C	
	Primo		C	
	Red Jonaprince		C	
	Romagold	Surkijn	C	

▼ M18

Сортове	Мутант	Синоними	Група според оцветяването	Ръждивост
	Rubinstar		C	
	Schneica	Jonica	C	
	Wilmuta		C	
Jonalord			C	
Jonathan			B	
Julia			B	
Jupiter				
Karmijn de Sonnaville			C	R
Katja		Katy	B	
Kent				R
Kidd's orange red			C	R
Kim			B	
Koit			C	
Koričnoje Novoje		Korichnoe Novoe, Korichnevoe Novoe	C	
Kovaļenkovskoje			B	
Krameri Tuvion			B	
Kulikovskoje			B	
Lady Williams			B	
Lane's Prince Albert				
Laxton's Superb			C	R
Ligol			B	
Lobo			B	
Lodel			A	
Lord Lambourne			C	
Maigold			B	
McIntosh			B	
Meelis			B	
Melba			C	
Melodie			B	
Melrose			C	
Meridian			C	

▼ M18

Сортове	Мутант	Синоними	Група според оцветяването	Ръждивост
Moonglo			C	
Morgenduft		Imperatore	B	
Mountain Cove				
Mutsu		Crispin		
Noris			B	
Normanda			C	
Nueva Europa			C	
Nueva Orleans			B	
Odin			B	
Ontario			B	
Orlik			B	
Orlovskoje Polosatoje			C	
Ozark Gold				
Paula Red			B	
Pero de Cirio				
Piglos			B	
Pikant			B	
Pikkolo			C	
Pilot			C	
Pimona			C	
Pinova			C	
Pirella			B	
Piros			C	
Prima			B	
Rafzubin			C	
	Мутанти на Rafzubin, напр.		C	
	Rafzubex		C	
Rajka			B	
Rambour d'hiver				
Rambour Franc			B	
Reanda			B	
Rebella			C	
Red Delicious			A	

▼ M18

Сортове	Мутант	Синоними	Група според оцветяването	Ръждивост
	Мутанти на Red Delicious, напр.		A	
	Campsur		A	
	Erovan		A	
	Fortuna Delicious		A	
	Otago		A	
	Red King		A	
	Red Spur		A	
	Red York		A	
	Richared		A	
	Royal Red		A	
	Shotwell Delicious		A	
	Stark Delicious		A	
	Starking		A	
	Starkrimson		A	
	Starkspur		A	
	Topred		A	
	Trumdor		A	
	Well Spur		A	
Red Dougherty			A	
Redkroft			A	
Regal			A	
Regina			B	
Reglindis			C	
Reine des Reinettes		Gold Parmoné, Goldparmäne	C	
Reineta Encarnada			B	
Reinette Rouge du Canada			B	
Reinette d'Orléans				
Reinette Blanche du Canada		Reinette du Canada, Canada Blanc, Kanadarenette, Renetta del Canada		R

▼ M18

Сортове	Мутант	Синоними	Група според оцветяването	Ръждивост
Reinette de France				
Reinette de Landsberg				
Reinette grise du Canada		Graue Kanadarenette		R
Relinda			C	
Remo			B	
Renora			B	
Resi			B	
Resista				
Retina			B	
Rewena			B	
Roja de Benejama		Verruga, Roja del Valle, Clavelina	A	
Rome Beauty		Belle de Rome, Rome	B	
	Мутанти на Rome Beauty, напр.		B	
	Red Rome		B	
Rosana			B	
Royal Beauty			A	
Rubin (Czech cultivar)			C	
Rubin (Kazakhstan cultivar)			B	
Rubinola			B	
Rudens Svītrainais		Osennee Polosatoe, Rudeninis Dryzuotasis, Rudens Svītrotais, Streifling, Streifling Herbst, Sūgis-joonik, Syys-juovikas и много други	C	
Saltanat			B	
Sciearly			A	
Scifresh			B	
Sciglo			A	
Sciray		GS48	A	

▼ **M18**

Сортове	Мутант	Синоними	Група според оцветяването	Ръждивост
Scired			A	R
Sciros			A	
Selena			B	
Shampion			B	
Sidrunkollane Talioun				
Sinap Orlovskij				
Snygold		Earlygold		
Sommerregent			C	
Spartan			A	
Splendour			A	
St. Edmunds Pippin				R
Stark's Earliest			C	
Štaris		Staris	A	
Sturmer Pippin				R
Summerred			B	
Sügisdessert			C	
Sunrise			A	
Sunset				R
Suntan				R
Sweet Caroline			C	
Talvenauding			B	R
Tellisaare			B	
Tiina		Tina	C	
Topaz			B	
Tydeman's Early Worcester		Tydeman's Early	B	
Veteran			B	
Vista Bella		Bellavista	B	
Wealthy			B	
Worcester Pearmain			B	
York			B	
Zailijskoje		Zailiyskoe	B	
Žigulovskoje		Zhigulovskoe	C	

(*) При минимум 20 % за клас I и клас II.

▼B**ЧАСТ 2: ПАЗАРЕН СТАНДАРТ ЗА ЦИТРУСОВИ ПЛОДОВЕ****I. ОПРЕДЕЛЕНИЕ НА ПРОДУКТА**

Настоящият стандарт се прилага за плодове от следните сортове (културни сортове), класифицирани като „цитрусови плодове“, предназначени за консумация в прясно състояние, като се изключват цитрусовите плодове, предназначени за промишлена преработка:

- лимони, произхождащи от вида *Citrus limon* (L.) Burm. f.,
- мандарини (*Citrus reticulata* Blanco), включително сатсумаси (*Citrus unshiu* Marcow), кlementинки (*Citrus clementina* hort. ex Tanaka), обикновени мандарини (*Citrus deliciosa* Ten.) и тангерини (*Citrus tangerina* Tan.), произхождащи от тези видове и техните хибриди,
- портокали, произхождащи от вида *Citrus sinensis* (L.) Osbeck.

II. РАЗПОРЕДБИ ОТНОСНО КАЧЕСТВОТО

Стандартът има за цел да определи изискванията за качество на цитрусовите плодове след подготовката и опаковането.

A. Минимални изисквания

Цитрусовите плодове от всички класове, отговарящи на определените изисквания за качество, с допустимите отклонения за всеки клас, трябва да бъдат:

- цели,
- без набивания и/или големи зараснали прорези,
- здрави; не се допускат продукти, засегнати от гниене или влошаване на качеството, което ги прави негодни за консумация,
- чисти, практически без видими странични примеси,
- практически без вредители,
- без повреди, причинени от вредители, по плодовото месо,
- без признаци на сбръчкване и изсъхване,
- без повреди, причинени от ниски температури или измръзване,
- без повишена повърхностна влажност,
- без чужд мирис и/или вкус.

Развитието и състоянието на цитрусовите плодове трябва да бъдат такива, че те да могат:

- да издържат на транспортиране, товарене и разтоварване, и
- да се доставят на местоназначението в добро състояние.

B. Изисквания за зрялост

Цитрусовите плодове трябва да са достигнали достатъчна степен на развитие и зрялост, като се имат предвид съответните критерии за сорта, времето на беритба и областта на производство.

Зрелостта на цитрусовите плодове се дефинира чрез следните показатели, определени за всеки от посочените по-долу видове:

- минимално съдържание на сок,

▼M18**▼B**

- минимално съотношение захари/киселини ⁽¹⁾,
- оцветяване.

Степента на оцветяване трябва да бъде такава, че в края на нормалното си развитие цитрусовите плодове да са достигнали типичното за сорта оцветяване в момента на доставянето им на местоназначението.

⁽¹⁾ Изчислено съгласно насоките на ОИСП за обективни анализи.

▼ B

	Минимално съдържание на сок (процент)	► M18 — ◀	Минимално съотношение захари/киселини	Оцветяване
Лимони	20			Трябва да бъде типично за сорта. Допускат се плодове със зелено (но не тъмнозелено) оцветяване, при условие че отговарят на минималните изисквания за съдържание на сок.

Сатсумаси, клементинки, други сортове мандарини и техните хибриди

Сатсумаси	33		6,5:1	Трябва да бъде типично за сорта върху най-малко една трета от повърхността на плода.
Клементинки	40		7,0:1	
Други сортове мандарини и техните хибриди	33		7,5:1 ⁽¹⁾	

Портокали

Червени портокали	30		6,5:1	Трябва да бъде типично за сорта. Допускат се плодове със светлозелено оцветяване, което не надвишава една пета от общата повърхност на плода, при условие че отговарят на минималните изисквания за съдържание на сок. Допуска се портокалите, произведени в области с високи температури и висока относителна влажност през периода на развитие, да имат зелено оцветяване, надвишаващо една пета от повърхността на плода, при условие че отговарят на минималните изисквания за съдържание на сок.
Портокали от групата „Navels“	33		6,5:1	
Други сортове	35		6,5:1	
Mosambi, Sathgudi и Pacitan със зелено оцветяване, надвишаващо една пета от повърхността на плода	33			
Други сортове със зелено оцветяване, надвишаващо една пета от повърхността на плода	45			

▼ M18

⁽¹⁾ За всички сортове мандора и минеола минималното съотношение захари/киселини е 6.0:1 до края на пазарната година, която започва на 1 януари 2023 г.

▼ B

Цитрусовите плодове, които отговарят на тези изисквания за зрялост, могат да бъдат обработени за премахване на зеленото оцветяване. Тази обработка се допуска само при условие, че не се променят другите естествени органолептични качества.

B. Класификация

Цитрусовите плодове се класифицират в три класа, определени по-долу:

i) клас „Екстра“

Цитрусовите плодове от този клас трябва да бъдат с най-високо качество. Те трябва да притежават характеристиките, типични за сорта и/или търговския тип.

Те трябва да бъдат без дефекти, с изключение на съвсем незначителни дефекти по повърхността, при условие че те не влошават общия външен вид на продукта, качеството, съхраняемостта и представянето в опаковката.

ii) клас I

Цитрусовите плодове от този клас трябва да бъдат с добро качество. Те трябва да притежават характеристиките, типични за сорта и/или търговския тип.

Допускат се следните незначителни дефекти, при условие че те не влошават общия външен вид на продукта, качеството, съхраняемостта и представянето в опаковката:

— незначителен дефект във формата,

▼B

- незначителни дефекти в оцветяването, включително лек слънчев пригор,
- незначителни прогресивно нарастващи дефекти по кората, при условие че не засягат плодното месо,
- незначителни дефекти по кората, характерни за процеса на формиране на плода, като сребристи петна, ръждиви петна или повреди от вредители,
- незначителни зараснали повреди, които се дължат на механична причина като градушка, триене или повреди при товаро-разтоварни операции,
- незначително и частично откъсване на перикарпа за всички плодове от групата на мандарините.

iii) клас II

В този клас се включват цитрусовите плодове, които не отговарят на изискванията за включване в по-горните класове, но отговарят на посочените по-горе минимални изисквания.

Допускат се следните дефекти, при условие че цитрусовите плодове запазват основните си характеристики по отношение на качеството, съхраняемостта и представянето:

- дефекти във формата,
- дефекти в оцветяването, включително слънчев пригор,
- прогресивно нарастващи дефекти по кората, при условие че не засягат плодното месо,
- дефекти по кората, характерни за процеса на формиране на плода, като сребристи петна, ръждиви петна или повреди от вредители,
- зараснали повреди, които се дължат на механична причина като градушка, триене или повреди при товаро-разтоварни операции,
- зараснали повърхностни белези и изменения по кората,
- груба кора,
- незначително и частично откъсване на перикарпа за портокалите и частично откъсване на перикарпа за всички плодове от групата на мандарините.

III. РАЗПОРЕДБИ ОТНОСНО РАЗМЕРА

Размерът се определя по диаметъра на най-голямото напречно сечение на плода или по броя.

A. Минимален размер

Прилагат се следните минимални размери:

Плодове	Диаметър (mm)
Лимони	45
Сатсумаси, други сортове мандарини и техните хибриди	45
Клементинки	35
Портокали	53

B. Еднородност

Цитрусовите плодове могат да се категоризират по размер по един от следните възможни начини:

- a) За да се гарантира еднородност по отношение на размера, разликата в размера между продуктите от една и съща опаковка не може да надвишава:
 - 10 mm, ако диаметърът на най-малкия плод (посочен върху опаковката) е < 60 mm,

▼B

- 15 mm, ако диаметърът на най-малкия плод (посочен върху опаковката) е ≥ 60 mm, но < 80 mm,
- 20 mm, ако диаметърът на най-малкия плод (посочен върху опаковката) е ≥ 80 mm, но < 110 mm,
- няма ограничение за разликата в диаметъра при плодове ≥ 110 mm.

б) Когато се прилагат кодове на категориите по размер, трябва да се спазват кодовете и граничните размери в следните таблици:

	Код на категорията по размер	Диаметър (mm)
Лимони	0	79—90
	1	72—83
	2	68—78
	3	63—72
	4	58—67
	5	53—62
	6	48—57
	7	45—52
Сатсумаси, клементинки и други сортове мандарини и хибриди	1 - XXX	78 и повече
	1 - XX	67—78
	1 или 1 - X	63—74
	2	58—69
	3	54—64
	4	50—60
	5	46—56
	6 ⁽¹⁾	43—52
	7	41—48
	8	39—46
	9	37—44
	10	35—42
Портокали	0	92—110
	1	87—100
	2	84—96
	3	81—92
	4	77—88
	5	73—84
	6	70—80
	7	67—76
	8	64—73
	9	62—70
	10	60—68
	11	58—66
	12	56—63
	13	53—60

⁽¹⁾ Размерите под 45 mm се отнасят само до клементинките.

▼B

Освен ако не е посочено друго, еднородността по размер се постига чрез горепосочените скъли на размерите, както следва:

за плодовете в насипно състояние в контейнери и плодовете в търговски опаковки с максимално нетно тегло 5 kg максималната разлика не трябва да бъде по-голяма от граничните размери, получени чрез групиране на три последователни размера съгласно скълата на размерите.

- в) за плодовете, които се категоризират по брой, разликата в размера трябва да съответства на а).

IV. РАЗПОРЕДБИ ОТНОСНО ДОПУСТИМИТЕ ОТКЛОНЕНИЯ

На всички етапи от предлагането на пазара, във всяка партида се допускат отклонения по отношение на качеството и размера за продукти, които не отговарят на изискванията за посочения клас.

A. Допустими отклонения по отношение на качеството

i) клас „Екстра“

Допуска се 5 % общо отклонение от броя или теглото на цитрусови плодове, които не отговарят на изискванията за този клас, но отговарят на изискванията за клас I. В рамките на това отклонение не повече от 0,5 % общо могат да бъдат продукти, които отговарят на изискванията за качество на клас II.

ii) клас I

Допуска се 10 % общо отклонение от броя или теглото на цитрусови плодове, които не отговарят на изискванията за този клас, но отговарят на изискванията за клас II. В рамките на това отклонение не повече от 1 % общо могат да бъдат продукти, които не отговарят нито на изискванията за клас II, нито на минималните изисквания, или да бъдат продукти, засегнати от гниене.

iii) клас II

Допуска се 10 % общо отклонение от броя или теглото на цитрусови плодове, които не отговарят нито на изискванията за този клас, нито на минималните изисквания. В рамките на това отклонение не повече от 2 % общо могат да бъдат продукти, засегнати от гниене.

B. Допустими отклонения по отношение на размера

За всички класове: допуска се 10 % общо отклонение от броя или теглото на цитрусови плодове, които съответстват на категорията непосредствено под и/или непосредствено над категорията (или категориите в случай на комбинация от три категории), посочена/и върху опаковката.

Във всички случаи допустимото отклонение от 10 % се отнася само за плодовете, чийто размер е не по-малък от следните минимални стойности:

Плод	Диаметър (mm)
Лимони	43
Сатсумаси, други сортове мандарини и хибриди	43
Клементинки	34
Портокали	50

V. РАЗПОРЕДБИ ОТНОСНО ПРЕДСТАВЯНЕТО

A. Еднородност

Съдържанието на всяка опаковка трябва да бъде еднородно и да се състои само от цитрусови плодове с един и същ произход, сорт или търговски тип, качество и размер и сравнително еднаква степен на зрялост и развитие.

▼B

Освен това за клас „Екстра“ се изисква однородност и по отношение на оцветяването.

Въпреки това смес от цитрусови плодове от ясно различаващи се видове може да се пакетира заедно в една търговска опаковка, при условие че имат однородно качество и — за всеки съответен вид — однороден сорт или търговски тип и однороден произход.

Видимата част от съдържанието на опаковката трябва да съответства на съдържанието на цялата опаковка.

Б. Опаковка

Цитрусовите плодове трябва да бъдат опаковани по начин, осигуряващ запазването им.

Материалите, използвани вътре в опаковката, трябва да са чисти и с такова качество, че да предпазват продукта от външни и вътрешни повреди. Използването на материали, и по-специално на хартии или етикети, съдържащи търговски обозначения, е разрешено, при условие че при отпечатването или залепването им не е използвано токсично мастило или лепило.

Индивидуално поставените върху продукта стикери трябва да бъдат такива, че след отстраняването им да не оставят видими следи от лепило и да не причиняват дефекти по кората.

Когато плодовете са опаковани с хартия, трябва да се използва тънка, суха, нова и без мирис хартия ⁽¹⁾.

Забранено е използването на каквито и да е вещества, които биха могли да променят естествените свойства на цитрусовите плодове, особено техния вкус или мирис ⁽²⁾.

В опаковките не трябва да има никакви чужди тела. Допуска се обаче наличието на плодове с къси (не дървесни) клонки и зелени листа, неотделени от плодовете.

VI. РАЗПОРЕДБИ ОТНОСНО МАРКИРОВКАТА

Всяка опаковка трябва да съдържа следните данни, нанесени с четливи и неизтриваеми букви, групирани от една и съща страна на опаковката и видими от външната ѝ страна.

А. Идентификация

Името и адреса на опаковчика и/или експедитора.

Тези данни могат да бъдат заменени:

- за всички опаковки с изключение на предварителните опаковки — с официално установеното или прието кодово обозначение, представляващо опаковчика и/или експедитора, посочено в непосредствена близост до означението „Опаковчик и/или експедитор“ (или еквивалентни съкращения);
- само за предварителните опаковки — с името и адреса на установен в рамките на Съюза продавач, посочени в непосредствена близост до означението „Опакован за:“ или еквивалентно означение. В този случай етиктирането включва и код, представящ опаковчика и/или експедитора. Продавачът предоставя цялата информация, която контролният орган сметне за необходима, относно значението на този код.

Б. Естество на продукта

- общоприето наименование на вида, ако продуктът не се вижда отвън.
- наименование на сорта — за портокалите.

⁽¹⁾ Използването на консерванти или други химични средства, които могат да придадат на кората на плода страничен мирис, се разрешава само ако това е съвместимо с приложимите разпоредби на Европейския съюз.

⁽²⁾ Използването на консерванти или други химични средства, които могат да придадат на кората на плода страничен мирис, се разрешава само ако това е съвместимо с приложимите разпоредби на Европейския съюз.

▼B

- за групата на мандарините:
 - сатсумаси: „сатсумаси“, след което може да се посочи наименованието на сорта
 - клементинки: „клементинки“, след което може да се посочи наименованието на сорта и, където е уместно, означението „без семки“ — за клементинките без семки (несъдържащи семки) и клементинките, съдържащи от 1 до 10 семки, или клементинки „със семки“ — за клементинките, съдържащи над 10 семки
 - други сортове мандарини и техните хибриди: наименованието на сорта.
- „смес от цитрусови плодове“ или еквивалентно обозначение и общоприетите наименования на отделните видове в случай на смес от цитрусови плодове от ясно различаващи се видове
- „без семки“ (не е задължително) ⁽¹⁾.

В. Произход на продукта

- Страна на произход ⁽²⁾ и, по желание, района на производство или националното, регионалното или местното наименование.
- В случай на смес от цитрусови плодове от ясно различаващи се видове с различен произход, всяка страна на произход трябва да бъде означена до наименованието на съответния вид.

Г. Търговски характеристики

- клас.
- размер, изразен като:
 - минимален и максимален размер (в mm) или

▼M18

- код/кодове на категорията по размер, след който/които по желание се посочва минимален и максимален размер или бройка;

▼B

- по целесъобразност, указване на консервантите или на други химични вещества, използвани за третиране на плодовете след прибирането на реколтата

Е. Официален знак за контрол (не е задължителен)

Не е задължително посочените в първа алинея данни да бъдат обозначени върху опаковките, ако последните съдържат търговски опаковки, които са ясно видими отвън и върху всяка от тях са обозначени тези данни. Тези опаковки не трябва да съдържат обозначения, които биха могли да бъдат подвеждащи. Когато такива опаковки са на палети, данните трябва да бъдат обозначени върху бележка, поставена на видно място най-малко върху две от страните на палета.

ЧАСТ 3: ПАЗАРЕН СТАНДАРТ ЗА КИВИ**I. ОПРЕДЕЛЕНИЕ НА ПРОДУКТА**

Настоящият стандарт се прилага за плодовете киви (наричани също актинидия) от сортовете (културните сортове), произхождащи от *Actinidia chinensis* Planch. и *Actinidia deliciosa* (A. Chev.), C.F. Liang и A.R. Ferguson, предназначени за консумация в пряно състояние, като се изключват плодовете киви, предназначени за промишлена преработка.

⁽¹⁾ Понякога цитрусовите плодове без семки може да съдържат семки.

⁽²⁾ Посочва се пълното или общоприетото наименование.



II. РАЗПОРЕДБИ ОТНОСНО КАЧЕСТВОТО

Стандартът има за цел да определи изискванията за качество на плодовете киви след подготовката и опаковането.

A. Минимални изисквания

Плодовете киви от всички класове, отговарящи на определените изисквания за качество, с допустимите отклонения за всеки клас, трябва да бъдат:

- цели (но без дръжка),
- здрави; не се допускат продукти, засегнати от гниене или влошаване на качеството, което ги прави негодни за консумация,
- чисти, практически без видими странични примеси,
- практически без вредители,
- без повреди, причинени от вредители, по плодовото месо,
- достатъчно твърди; не меки, набръчкани или воднисти,
- добре оформени; изключват се срасналите по два или няколко плода,
- без повишена повърхностна влажност,
- без чужд мирис и/или вкус.

Развитието и състоянието на плодовете киви трябва да бъдат такива, че те да могат:

- да издържат на транспортиране, товарене и разтоварване, и
- да се доставят на местоназначението в добро състояние.

B. Минимални изисквания за зрялост

Плодовете киви трябва да бъдат достатъчно развити и да имат задоволителна степен на зрялост.

За да отговарят на това изискване, при опаковане плодовете трябва да са достигнали степен на зрялост най-малко 6,2° Брикс или 15 % средно съдържание на сухо вещество, така че да достигнат 9,5° Брикс на входа на веригата за дистрибуция.

B. Класификация

Плодовете киви се класифицират в три класа, определени по-долу:

i) клас „Екстра“

Плодовете киви от този клас трябва да бъдат с най-високо качество. Те трябва да притежават характеристиките, типични за сорта.

Те трябва да бъдат твърди и плодовото месо да бъде напълно здраво.

Плодовете киви трябва да бъдат без дефекти, с изключение на съвсем незначителни дефекти по повърхността, при условие че те не влошават общия външен вид на продукта, качеството, съхраняемостта и представянето в опаковката.

Съотношението между минималния и максималния диаметър на плода, измерено при най-голямото напречно сечение, трябва да бъде 0,8 или повече.

ii) клас I

Плодовете киви от този клас трябва да бъдат с добро качество. Те трябва да притежават характеристиките, типични за сорта.

Те трябва да бъдат твърди, а плодовото месо да бъде напълно здраво.

▼B

Допускат се следните незначителни дефекти, при условие че те не влошават общия външен вид на продукта, качеството, съхраняемостта и представянето в опаковката:

- незначителен дефект във формата (но без подутини или деформации),
- незначителни дефекти в оцветяването,
- незначителни дефекти по кожата, при условие че общата засегната площ не надвишава 1 cm²,
- малък „белег на Хейуърд“ като надлъжни линии и без издутини.

Съотношението между минималния и максималния диаметър на плода, измерено при най-голямото напречно сечение, трябва да бъде 0,7 или повече.

iii) *клас II*

В този клас се включват плодовете киви, които не отговарят на изискванията за включване в по-горните класове, но отговарят на посочените по-горе минимални изисквания.

Плодовете трябва да бъдат достатъчно твърди и плодовото месо да бъде без сериозни дефекти.

Допускат се следните дефекти, при условие че плодовете киви запазват основните си характеристики по отношение на качеството, съхраняемостта и представянето:

- дефекти във формата,
- дефекти в оцветяването,
- дефекти по кожата, като например малки зараснали разрези или тъкан с белези/драскотини, при условие че общата засегната площ не надвишава 2 cm²,
- няколко по-ясно изразени „белега на Хейуърд“ с лека издутина,
- незначителни набивания.

III. РАЗПОРЕДБИ ОТНОСНО РАЗМЕРА

Размерът се определя по теглото на плода.

Минималното тегло за клас „Екстра“ е 90 g, за клас I е 70 g, а за клас II е 65 g.

За да се гарантира еднородност по отношение на размера, разликата в размера между продуктите от една и съща опаковка не може да надвишава:

- 10 g за плодове с тегло до 85 g,
- 15 g за плодове с тегло от 85 g до 120 g,
- 20 g за плодове с тегло от 120 g до 150 g,
- 40 g за плодове с тегло 150 g или повече.

IV. РАЗПОРЕДБИ ОТНОСНО ДОПУСТИМИТЕ ОТКЛОНЕНИЯ

На всички етапи от предлагането на пазара, във всяка партида се допускат отклонения по отношение на качеството и размера за продукти, които не отговарят на изискванията за посочения клас.

A. Допустими отклонения по отношение на качеството

i) *клас „Екстра“*

Допуска се 5 % общо отклонение от броя или теглото на плодове киви, които не отговарят на изискванията за този клас, но отговарят на изискванията за клас I. В рамките на това отклонение не повече от 0,5 % общо могат да бъдат продукти, които отговарят на изискванията за качество на клас II.

▼B**ii) клас I**

Допуска се 10 % общо отклонение от броя или теглото на плодове киви, които не отговарят на изискванията за този клас, но отговарят на изискванията за клас II. В рамките на това отклонение не повече от 1 % общо могат да бъдат продукти, които не отговарят нито на изискванията за клас II, нито на минималните изисквания, или да бъдат продукти, засегнати от гниене.

iii) клас II

Допуска се 10 % общо отклонение от броя или теглото на плодове киви, които не отговарят нито на изискванията за този клас, нито на минималните изисквания. В рамките на това отклонение не повече от 2 % общо могат да бъдат продукти, засегнати от гниене

Б. Допустими отклонения по отношение на размера

За всички класове: Допуска се 10 % общо отклонение от броя или теглото на плодове киви, които не отговарят на изискванията по отношение на размера.

Плодовете киви обаче трябва да тежат не по-малко от 85 g за клас „екстра“, 67 g за клас I и 62 g за клас II.

V. РАЗПОРЕДБИ ОТНОСНО ПРЕДСТАВЯНЕТО**А. Еднородност**

Съдържанието на всяка опаковка трябва да бъде еднородно и да се състои само от плодове киви с един и същ произход, сорт, качество и размер.

Видимата част от съдържанието на опаковката трябва да съответства на съдържанието на цялата опаковка.

Б. Опаковка

Плодовете киви трябва да бъдат опаковани по начин, осигуряващ запазването им.

Материалите, използвани вътре в опаковката, трябва да са чисти и с такова качество, че да предпазват продукта от външни и вътрешни повреди. Използването на материали, и по-специално на хартии или етикети, съдържащи търговски обозначения, е разрешено, при условие че при отпечатването или залепването им не е използвано токсично мастило или лепило.

Индивидуално поставените върху продукта стикери трябва да бъдат такива, че след отстраняването им да не оставят видими следи от лепило и да не причиняват дефекти по кожата.

В опаковките не трябва да има никакви чужди тела.

VI. РАЗПОРЕДБИ ОТНОСНО МАРКИРОВКАТА

Всяка опаковка трябва да съдържа следните данни, нанесени с четливи и неизтриваеми букви, групирани от една и съща страна на опаковката и видими от външната ѝ страна:

А. Идентификация

Името и адреса на опаковчика и/или експедитора.

Тези данни могат да бъдат заменени:

- за всички опаковки с изключение на предварителните опаковки — с официално установеното или прието кодово обозначение, представлящо опаковчика и/или експедитора, посочено в непосредствена близост до означението „Опаковчик и/или експедитор“ (или еквивалентни съкращения);
- само за предварителните опаковки — с името и адреса на установен в рамките на Съюза продавач, посочени в непосредствена близост до означението „Опакован за:“ или еквивалентно означение. В този случай етиктирането включва и код, представящ опаковчика и/или експедитора. Продавачът предоставя цялата информация, която контролният орган сметне за необходима, относно значението на този код.

▼B

Б. Естество на продукта

- „Киви“ и/или „Актинидия“, ако съдържанието не се вижда отвън.
- наименование на сорта (не е задължително).

В. Произход на продукта

Страна на произход ⁽¹⁾ и, по желание, района на производство или националното, регионалното или местното наименование.

Г. Търговски характеристики

- клас,
- размер, изразен чрез минималното и максималното тегло на плода,
- брой на плодовете (не е задължителен).

Е. Официален знак за контрол (не е задължителен)

Не е необходимо посочените в първа алинея данни да бъдат обозначени върху опаковките, ако последните съдържат търговски опаковки, които са ясно видими отвън и върху всяка от тях са обозначени тези данни. Тези опаковки не трябва да съдържат обозначения, които биха могли да бъдат подвеждащи. Когато такива опаковки са на палети, данните трябва да бъдат обозначени върху бележка, поставена на видно място най-малко върху две от страните на палета.

ЧАСТ 4: ПАЗАРНИ СТАНДАРТИ ЗА САЛАТИ, КЪДРАВОЛИСТНА ЕНДИВИЯ И ШИРОКОЛИСТНА ЕНДИВИЯ (САЛАТА ЕСКАРИОЛ)

I. ОПРЕДЕЛЕНИЕ НА ПРОДУКТА

Настоящият стандарт се прилага за:

- салати от сортовете (културните сортове), произхождащи от:
 - *Lactuca sativa* var. *capitata* L. (главеста салата, в това число салати от типа „Криспхед“ и „Айсберг“),
 - *Lactuca sativa* var. *longifolia* Lam. (салата „Кос“ или салата „Ромен“),
 - *Lactuca sativa* var. *crispa* L. (листна салата),
- кръстоски на тези сортове, и
- къдраволистна ендивия от сортовете (културните сортове), произхождащи от *Cichorium endivia* var. *crispum* Lam., и
- широколистна ендивия (салата ескарриол) от сортовете (културните сортове), произхождащи от *Cichorium endivia* var. *latifolium* Lam.,

предназначени за консумация в прясно състояние.

Настоящият стандарт не се прилага за продуктите, предназначени за промишлена преработка, нито за продукти, предлагани като отделни листа, салати с корен или салати в саксии.

II. РАЗПОРЕДБИ ОТНОСНО КАЧЕСТВОТО

Стандартът има за цел да определи изискванията за качество на продукта след подготовката и опаковането.

A. Минимални изисквания

Продуктите от всички класове, отговарящи на определените изисквания за качество, с допустимите отклонения за всеки клас, трябва да бъдат:

- цели,

⁽¹⁾ Посочва се пълното или общоприетото наименование.

▼B

- здрави; не се допускат продукти, засегнати от гниене или влошаване на качеството, което ги прави негодни за консумация,
- чисти и подрязани, т.е. практически без пръст или какъвто и да е субстрат и практически без видими странични примеси,
- свежи на външен вид,
- практически без вредители,
- практически без повреди, причинени от вредители,
- с добър тургор,
- без да са достигнали стадия на образуване на семена,
- без повишена повърхностна влажност,
- без чужд мирис и/или вкус.

За салатите се допуска червеникаво потъмняване, причинено от ниски температури през периода на растеж, при условие че то не се отразява сериозно на външния вид на салатата.

Корените трябва да бъдат отрязани близо до основата на външните листа, като отрезът трябва да бъде чист.

Продуктът трябва да бъде нормално развит. Развитието и състоянието на продукта трябва да бъдат такива, че той да може:

- да издържи на транспортиране, товарене и разтоварване, и
- да се достави на местоназначението в добро състояние.

Б. Класификация

Продуктът се класифицира в два класа, определени по-долу:

i) клас I

Продуктите от този клас трябва да бъдат с добро качество. Те трябва да притежават характеристиките, типични за сорта и/или търговския тип.

Продуктите трябва също да бъдат:

- добре оформени,
- плътни, като се вземат под внимание методите на отглеждане и типът продукт,
- без повреди и влошаване на качеството, които се отразяват на хранителните качества,
- без повреди, причинени от измръзвания.

Главестите салати трябва да имат само една добре оформена сърцевина. Допуска се не много добре оформена сърцевина при главестите салати, отглеждани под покритие.

Салатите „Кос“ трябва да имат сърцевина, която може да бъде малка.

Сърцевината на къдраволистната ендивия и на широколистната ендивия (салатата ескарюл) трябва да бъде с жълто оцветяване.

ii) клас II

В този клас се включват продукти, които не отговарят на изискванията за включване в клас I, но отговарят на посочените по-горе минимални изисквания.

Продуктите трябва да бъдат:

- достатъчно добре оформени,
- без повреди и влошаване на качеството, които се отразяват сериозно на хранителните качества.

▼B

Допускат се следните дефекти, при условие че продуктите запазват основните си характеристики по отношение на качеството, съхраняемостта и представянето:

- леко потъмняване,
- незначителни повреди, причинени от вредители.

Главестите салати трябва да имат сърцевина, която може да бъде малка. Допуска се обаче да липсва сърцевина в главестата салата, отглеждана под покритие.

Допуска се да липсва сърцевина в салатите „Кос“.

III. РАЗПОРЕДБИ ОТНОСНО РАЗМЕРА

Размерът се определя по теглото на единичната бройка.

За да се гарантира еднородност по отношение на размера, разликата в размера между продуктите от една и съща опаковка не може да надвишава:

- а) салати:
 - 40 g, когато най-леката салата тежи под 150 g за бройка,
 - 100 g, когато най-леката салата тежи от 150 g до 300 g за бройка,
 - 150 g, когато най-леката салата тежи от 300 g до 450 g за бройка,
 - 300 g, когато най-леката салата тежи над 450 g за бройка.
- б) къдравolistна ендивия и широколистна ендивия (салата ескарпиол)
 - 300 g.

IV. РАЗПОРЕДБИ ОТНОСНО ДОПУСТИМИТЕ ОТКЛОНЕНИЯ

На всички етапи от предлагането на пазара, във всяка партида се допускат отклонения по отношение на качеството и размера за продукти, които не отговарят на изискванията за посочения клас.

A. Допустими отклонения по отношение на качеството**i) клас I**

Допуска се 10 % общо отклонение от броя на продукта, който не отговаря на изискванията за този клас, но отговаря на изискванията за клас II. В рамките на това отклонение не повече от 1 % общо могат да бъдат продукти, които не отговарят нито на изискванията за клас II, нито на минималните изисквания, или да бъдат продукти, засегнати от гниене.

ii) клас II

Допуска се 10 % общо отклонение от броя на продукта, който не отговаря нито на изискванията за този клас, нито на минималните изисквания. В рамките на това отклонение не повече от 2 % общо могат да бъдат продукти, засегнати от гниене.

B. Допустими отклонения по отношение на размера

За всички класове: Допуска се 10 % общо отклонение от броя на продукта, който не отговаря на изискванията по отношение на размера.

V. РАЗПОРЕДБИ ОТНОСНО ПРЕДСТАВЯНЕТО**A. Еднородност**

Съдържанието на всяка опаковка трябва да бъде еднородно и да се състои само от продукти с един и същ произход, сорт или търговски тип, качество и размер.

Въпреки това смес от салати и/или ендивия от ясно различаващи се сортове, търговски типове и/или цветове може да се пакетира заедно в една търговска опаковка, при условие че имат еднородно качество и — за всеки сорт, търговски тип и/или цвят — еднороден произход.

Видимата част от съдържанието на опаковката трябва да съответства на съдържанието на цялата опаковка.



Б. Опаковка

Продуктите трябва да бъдат опаковани по начин, осигуряващ запазването им. Те трябва да бъдат подходящо опаковани в съответствие с размера и вида на опаковката, без да има празни пространства или смачкване.

Материалите, използвани вътре в опаковката, трябва да са чисти и с такова качество, че да предпазват продукта от външни и вътрешни повреди. Използването на материали, и по-специално на хартии или етикети, съдържащи търговски обозначения, е разрешено, при условие че при отпечатването или залепването им не е използвано токсично мастило или лепило.

В опаковките не трябва да има никакви чужди тела.

VI. РАЗПОРЕДБИ ОТНОСНО МАРКИРОВКАТА

Всяка опаковка трябва да носи следните данни, нанесени с четливи и неизтриваеми букви, групирани от една и съща страна на опаковката и видими от външната ѝ страна:

А. Идентификация

Името и адреса на опаковчика и/или експедитора.

Тези данни могат да бъдат заменени:

- за всички опаковки с изключение на предварителните опаковки — с официално установеното или прието кодово обозначение, представящо опаковчика и/или експедитора, посочено в непосредствена близост до означението „Опаковчик и/или експедитор“ (или еквивалентни съкращения);
- само за предварителните опаковки — с името и адреса на установен в рамките на Съюза продавач, посочени в непосредствена близост до означението „Опакован за:“ или еквивалентно означение. В този случай етиктирането включва и код, представляващ опаковчика и/или експедитора. Продавачът предоставя цялата информация, която контролният орган сметне за необходима, относно значението на този код.

Б. Естество на продукта

- „Салати“, „Главести салати“ тип „Батърхед“, „Батавия“, „Главести салати тип „Криспхед“ (тип „Айсберг“)“, „Салати „Кос“ (марули)“, „Листни салати“ (или например, когато е уместно, „Оук Лийф“, „Лоло блонда“, „Лоло роса“), „Къдровлистна ендивия“, „Широколистна ендивия (салата ескариол)“ или еквивалентни обозначения, ако съдържанието не се вижда отвън.
- „Литъл джем“ или еквивалентно обозначение, когато е уместно.
- „отгледана под покритие“ или еквивалентно обозначение, когато е уместно.
- Наименование на сорта (не е задължително).
- „Смес от салати/ендивия“ или еквивалентно обозначение в случай на смес от салати и/или ендивия от ясно различаващи се сортове, търговски типове и/или цветове. Ако продуктът не се вижда отвън, трябва да се посочат сортовете, търговските типове и/или цветовете и количеството от всеки от тях в опаковката.

В. Произход на продукта

- Страна на произход ⁽¹⁾ и, по желание, района на производство или националното, регионалното или местното наименование.
- В случай на смес от салати и/или ендивия от ясно различаващи се сортове, търговски типове и/или цветове с различен произход, всяка страна на произход трябва да бъде означена до наименованието на съответния сорт, търговски тип и/или цвят.

⁽¹⁾ Посочва се пълното или общоприетото наименование.

▼B

Г. Търговски характеристики

- клас
- размер, изразен чрез минималното тегло на единичната бройка или броя на единичните бройки

Д. Официален знак за контрол (не е задължителен)

Не е задължително посочените в първа алинея данни да бъдат обозначени върху опаковките, ако последните съдържат търговски опаковки, които са ясно видими отвън и върху всяка от тях са обозначени тези данни. Тези опаковки не трябва да съдържат обозначения, които биха могли да бъдат подвеждащи. Когато такива опаковки са на палети, данните трябва да бъдат обозначени върху бележка, поставена на видно място най-малко върху две от страните на палета.

ЧАСТ 5: ПАЗАРЕН СТАНДАРТ ЗА ПРАСКОВИ И НЕКТАРИНИ**I. ОПРЕДЕЛЕНИЕ НА ПРОДУКТА**

Настоящият стандарт се прилага за праскови и нектарини от сортовете (културните сортове), произхождащи от *Prunus persica* Sieb. и Zucc., предназначени за консумация в прясно състояние, като се изключват прасковите и нектарините, предназначени за промишлена преработка.

II. РАЗПОРЕДБИ ОТНОСНО КАЧЕСТВОТО

Стандартът има за цел да определи изискванията за качество на прасковите и нектарините след подготовката и опаковането.

A. Минимални изисквания

Прасковите и нектарините от всички класове, отговарящи на определените изисквания за качество, с допустимите отклонения за всеки клас, трябва да бъдат:

- цели,
- здрави; не се допускат продукти, засегнати от гниене или влошаване на качеството, което ги прави негодни за консумация,
- чисти, практически без видими странични примеси,
- практически без вредители,
- без повреди, причинени от вредители, по плодовото месо,
- без разцепване на плода на мястото, където дръжката е прикрепена към плода,
- без повишена повърхностна влажност,
- без чужд мирис и/или вкус.
- Развитието и състоянието на прасковите и нектарините трябва да бъдат такива, че те да могат:
- да издържат на транспортиране, товарене и разтоварване, и
- да се доставят на местоназначението в добро състояние.

Б. Изисквания за зрялост

Плодовете трябва да бъдат достатъчно развити и да имат задоволителна степен на зрялост. Минималният рефрактометричен индекс на плодовото месо трябва да бъде по-голям или равен на 8° Брикс.

В. Класификация

Прасковите и нектарините се класифицират в три класа, определени по-долу:

i) клас „Екстра“

Прасковите и нектарините от този клас трябва да бъдат с най-високо качество. Те трябва да притежават характеристиките, типични за сорта.

▼B

Плодовото месо трябва да бъде напълно здраво.

Те трябва да бъдат без дефекти, с изключение на съвсем незначителни дефекти по повърхността, при условие че те не влошават общия външен вид на продукта, качеството, съхраняемостта и представянето в опаковката.

ii) клас I

Прасковите и нектарините от този клас трябва да бъдат с добро качество. Те трябва да притежават характеристиките, типични за сорта. Плодовото месо трябва да бъде напълно здраво.

Допускат се ► **M18** следните незначителни дефекти ◄, при условие че те не влошават общия външен вид на продукта, качеството, съхраняемостта и представянето в опаковката:

- незначителен дефект във формата,
- незначителен дефект в развитието,
- незначителни дефекти в оцветяването,
- незначителни следи от натиск, с обща площ не по-голяма от 1 cm²,
- незначителни дефекти по кожата, които не трябва да надвишават:
 - 1,5 cm дължина за дефектите с продълговата форма,
 - 1 cm² обща площ за другите дефекти.

iii) клас II

В този клас се включват прасковите и нектарините, които не отговарят на изискванията за включване в по-горните класове, но отговарят на посочените по-горе минимални изисквания.

Плодовото месо трябва да бъде без съществени дефекти. Допускат се ► **M18** следните дефекти ◄ кожата, при условие че прасковите и нектарините запазват основните си характеристики по отношение на качеството, съхраняемостта и представянето:

- дефекти във формата,
- дефекти в развитието, включително разцепена костилка, при условие че плодът е затворен и плодовото месо е здраво,
- дефекти в оцветяването,
- набивания с леко изменение в оцветяването и с обща площ не по-голяма от 2 cm²,
- дефекти по кожата, които не трябва да надвишават:
 - 2,5 cm дължина за дефектите с продълговата форма,
 - 2 cm² обща площ за другите дефекти.

III. РАЗПОРЕДБИ ОТНОСНО РАЗМЕРА

Размерът се определя по диаметъра на най-голямото напречно сечение на плода, по теглото или по броя.

Минималният размер е:

- 56 mm или 85 g за клас „Екстра“,
- 51 mm или 65 g за клас I и клас II ► **M18** ————— ◄.

В периода 1 юли—31 октомври (в северното полукуълбо) и 1 януари—30 април (в южното полукуълбо) не се предлагат на пазара плодове с размери под 56 mm или 85 g.

Следващите разпоредби са незадължителни за клас II.

За да се гарантира еднородност по отношение на размера, разликата в размера между продуктите от една и съща опаковка не може да надвишава:

a) за плодовете, чийто размер се определя по диаметъра:

- 5 mm за плодове с размер под 70 mm

▼B

— 10 mm за плодове с размер 70 mm и повече.

б) за плодове, чийто размер се определя по теглото:

— 30 g за плодове с тегло под 180 g

— 80 g за плодове с тегло 180 g и повече.

в) за плодовете, които се категоризират по брой, разликата в размера трябва да съответства на а) или б).

Ако се прилагат кодове на категориите по размер, трябва да се спазват кодовете в следната таблица.

	Код	Диаметър или Тегло			
		Диаметър		Тегло	
		от (mm)	до (mm)	от (g)	до (g)
1	D	51	56	65	85
2	C	56	61	85	105
3	B	61	67	105	135
4	A	67	73	135	180
5	AA	73	80	180	220
6	AAA	80	90	220	300
7	AAAA	> 90		> 300	

IV. РАЗПОРЕДБИ ОТНОСНО ДОПУСТИМИТЕ ОТКЛОНЕНИЯ

На всички етапи от предлагането на пазара, във всяка партида се допускат отклонения по отношение на качеството и размера за продукти, които не отговарят на изискванията за посочения клас.

A. Допустими отклонения по отношение на качеството

i) клас „Екстра“

Допуска се 5 % общо отклонение от броя или теглото на праскови или нектарини, които не отговарят на изискванията за този клас, но отговарят на изискванията за клас I. В рамките на това отклонение не повече от 0,5 % общо могат да бъдат продукти, които отговарят на изискванията за качество на клас II.

ii) клас I

Допуска се 10 % общо отклонение от броя или теглото на праскови или нектарини, които не отговарят на изискванията за този клас, но отговарят на изискванията за клас II. В рамките на това отклонение не повече от 1 % общо могат да бъдат продукти, които не отговарят нито на изискванията за клас II, нито на минималните изисквания, или да бъдат продукти, засегнати от гниене.

iii) клас II

Допуска се 10 % общо отклонение от броя или теглото на праскови или нектарини, които не отговарят нито на изискванията за този клас, нито на минималните изисквания. В рамките на това отклонение не повече от 2 % общо могат да бъдат продукти, засегнати от гниене.

B. Допустими отклонения по отношение на размера

За всички класове (ако се категоризират по размер): Допуска се 10 % общо отклонение от броя или теглото на праскови или нектарини, които не отговарят на изискванията по отношение на размера.



V. РАЗПОРЕДБИ ОТНОСНО ПРЕДСТАВЯНЕТО

A. Еднородност

Съдържанието на всяка опаковка трябва да бъде еднородно и да се състои само от праскови или нектарини с един и същ произход, сорт, качество, степен на зрялост и размер (ако се категоризират по размер), а за клас „Екстра“ съдържанието трябва да е еднородно и по отношение на оцветяването.

Видимата част от съдържанието на опаковката трябва да съответства на съдържанието на цялата опаковка.

B. Опаковка

Прасковите или нектарините трябва да бъдат опаковани по начин, осигуряващ запазването им.

Материалите, използвани вътре в опаковката, трябва да са чисти и с такова качество, че да предпазват продукта от външни и вътрешни повреди. Използването на материали, и по-специално на хартии или етикети, съдържащи търговски обозначения, е разрешено, при условие че при отпечатването или залепването им не е използвано токсично мастило или лепило.

Индивидуално поставените върху продукта стикери трябва да бъдат такива, че след отстраняването им да не оставят видими следи от лепило и да не причиняват дефекти по кожата.

В опаковките не трябва да има никакви чужди тела.

VI. РАЗПОРЕДБИ ОТНОСНО МАРКИРОВКАТА

Всяка опаковка трябва да съдържа следните данни, нанесени с четливи и неизтриваеми букви, групирани от една и съща страна на опаковката и видими от външната ѝ страна:

A. Идентификация

Името и адреса на опаковчика и/или експедитора.

Тези данни могат да бъдат заменени:

- за всички опаковки с изключение на предварителните опаковки — с официално установеното или прието кодово обозначение, представлящо опаковчика и/или експедитора, посочено в непосредствена близост до означението „Опаковчик и/или експедитор“ (или еквивалентни съкращения);
- само за предварителните опаковки — с името и адреса на установен в рамките на Съюза продавач, посочени в непосредствена близост до означението „Опакован за:“ или еквивалентно означение. В този случай етиктирането включва и код, представящ опаковчика и/или експедитора. Продавачът предоставя цялата информация, която контролният орган сметне за необходима, относно значението на този код.

B. Естество на продукта

- „Праскови“ или „Нектарини“, ако съдържанието не се вижда отвън.
- цвят на плодовото месо.
- наименование на сорта (не е задължително).

B. Произход на продукта

Страна на произход ⁽¹⁾ и, по желание, района на производство или националното, регионалното или местното наименование.

Г. Търговски характеристики

- клас.
- размер (ако се категоризират по размер), изразен като минимален и максимален диаметър (в mm) или минимално и максимално тегло (в g) или като код на категорията по размер.

⁽¹⁾ Посочва се пълното или общоприетото наименование.

▼B

— брой на отделните плодове (не е задължителен).

Д. Официален знак за контрол (не е задължителен)

Не е задължително посочените в първа алинея данни да бъдат обозначени върху опаковките, ако последните съдържат търговски опаковки, които са ясно видими отвън и върху всяка от тях са обозначени тези данни. Тези опаковки не трябва да съдържат обозначения, които биха могли да бъдат подвеждащи. Когато такива опаковки са на палети, данните трябва да бъдат обозначени върху бележка, поставена на видно място най-малко върху две от страните на палета.

ЧАСТ 6: ПАЗАРЕН СТАНДАРТ ЗА КРУШИ

I. ОПРЕДЕЛЕНИЕ НА ПРОДУКТА

Настоящият стандарт се прилага за круши от сортовете (културните сортове), произхождащи от *Pyrus communis* L., предназначени за консумация в пряно състояние, като се изключват крушите, предназначени за промишлена преработка.

II. РАЗПОРЕДБИ ОТНОСНО КАЧЕСТВОТО

Стандартът има за цел да определи изискванията за качество на крушите след подготовката и опаковането.

A. Минимални изисквания

Крушите от всички класове, отговарящи на определените изисквания за качество, с допустимите отклонения за всеки клас, трябва да бъдат:

- цели,
- здрави; не се допускат продукти, засегнати от гниене или влошаване на качеството, което ги прави негодни за консумация,
- чисти, практически без видими странични примеси,
- практически без вредители,
- без повреди, причинени от вредители, по плодовото месо,
- без повишена повърхностна влажност,
- без чужд мирис и/или вкус.

Развитието и състоянието на крушите трябва да бъдат такива, че те да могат:

- да издържат на транспортиране, товарене и разтоварване, и
- да се доставят на местоназначението в добро състояние.

B. Изисквания за зрялост

Развитието и степента на зрялост на крушите трябва да бъдат такива, че те да могат да продължат процеса на зреене и да достигнат необходимата степен на зрялост в зависимост от характеристиките на сорта.

B. Класификация

Крушите се класифицират в три класа, определени по-долу:

i) клас „Екстра“

Крушите от този клас трябва да бъдат с най-високо качество. Те трябва да притежават характеристиките, типични за сорта ⁽¹⁾.

Плодовото месо трябва да бъде напълно здраво, а по кожата да няма груба ръждивост.

Те трябва да бъдат без дефекти, с изключение на съвсем незначителни дефекти по повърхността, при условие че те не влошават общия външен вид на плодовете, качеството, съхраняемостта и представянето в опаковката.

⁽¹⁾ Неизчерпателен списък на сортове с едри плодове и на сортове летни круши се съдържа в допълнението към настоящия стандарт.

▼B

Дръжката трябва да бъде цяла.

Крушите не трябва да съдържат много каменисти клетки.

ii) *клас I*

Крушите от този клас трябва да бъдат с добро качество. Те трябва да притежават характеристиките, типични за сорта ⁽¹⁾.

Плодовото месо трябва да бъде напълно здраво.

Допускат се следните незначителни дефекти, при условие че те не влошават общия външен вид на продукта, качеството, съхраняемостта и представянето в опаковката:

- незначителен дефект във формата,
- незначителен дефект в развитието,
- незначителни дефекти в оцветяването,
- съвсем незначителна груба ръжливост,
- незначителни дефекти по кожата, които не трябва да надвишават:
 - 2 cm дължина за дефектите с продълговата форма,
 - 1 cm² обща повърхност за останалите дефекти, с изключение на струпясване (*Venturia pirina* и *V. inaequalis*), чиято площ сумарно не трябва да надвишава 0,25 cm²,
- незначителни набивания с площ, не по-голяма от 1 cm².

Дръжката може да е леко повредена.

Крушите не трябва да съдържат много каменисти клетки.

iii) *клас II*

В този клас се включват крушите, които не отговарят на изискванията за включване в по-горните класове, но отговарят на посочените по-горе минимални изисквания.

Плодовото месо трябва да бъде без съществени дефекти.

Допускат се следните дефекти, при условие че крушите запазват основните си характеристики по отношение на качеството, съхраняемостта и представянето:

- дефекти във формата,
- дефекти в развитието,
- дефекти в оцветяването,
- незначителна груба ръжливост,
- дефекти по кожата, които не трябва да надвишават:
 - 4 cm дължина за дефектите с продълговата форма,
 - 2,5 cm² обща повърхност за останалите дефекти, с изключение на струпясване (*Venturia pirina* и *V. inaequalis*), чиято площ сумарно не трябва да надвишава 1 cm²,
- незначителни набивания с площ, не по-голяма от 2 cm².

III. РАЗПОРЕДБИ ОТНОСНО РАЗМЕРА

Размерът се определя по диаметъра на най-голямото напречно сечение на плода или по тегло.

⁽¹⁾ Неизчерпателен списък на сортове с едри плодове и на сортове летни круши се съдържа в допълнението към настоящия стандарт.

▼B

Минималният размер е:

а) за плодовете, чийто размер се определя по диаметъра:

	Клас „Екстра“	Клас I	Клас II
Сортове с едри плодове	60 mm	55 mm	55 mm
Други сортове	55 mm	50 mm	45 mm

б) за плодове, чийто размер се определя по теглото:

	Клас „Екстра“	Клас I	Клас II
Сортове с едри плодове	130 g	110 g	110 g
Други сортове	110 g	100 g	75 g

За летните круши, включени в допълнението към настоящия стандарт, не трябва да се съблюдава минималният размер.

За да се гарантира еднородност по отношение на размера, разликата в размера между продуктите от една и съща опаковка не може да надвишава:

а) за плодовете, чийто размер се определя по диаметъра:

- 5 mm за плодовете от клас „Екстра“ и за плодовете от клас I и клас II, които са опаковани в редици и слоеве,
- 10 mm за плодовете от клас I, които са в насипно състояние в опаковката или са в търговски опаковки.

б) за плодове, чийто размер се определя по теглото:

- за плодовете от клас „Екстра“ и за плодовете от клас I и клас II, които са опаковани в редици и слоеве:

Диапазон (g)	Разлика в теглото (g)
75—100	15
100—200	35
200—250	50
> 250	80

- за плодовете от клас I, които са в насипно състояние в опаковката или са в търговски опаковки:

Диапазон (g)	Разлика в теглото (g)
75—100	25
100—200	50
> 200	100

Няма ограничение за еднородност по отношение на размера за плодовете от клас II, които са в насипно състояние в опаковката или са в търговски опаковки.

IV. РАЗПОРЕДБИ ОТНОСНО ДОПУСТИМИТЕ ОТКЛОНЕНИЯ

На всички етапи от предлагането на пазара, във всяка партида се допускат отклонения по отношение на качеството и размера за продукти, които не отговарят на изискванията за посочения клас.

A. Допустими отклонения по отношение на качеството

і) клас „Екстра“

Допуска се 5 % общо отклонение от броя или теглото на круши, които не отговарят на изискванията за този клас, но отговарят на изискванията за клас I. В рамките на това отклонение не повече от 0,5 % общо могат да бъдат продукти, които отговарят на изискванията за качество на клас II.

▼Bii) *клас I*

Допуска се 10 % общо отклонение от броя или теглото на круши, които не отговарят на изискванията за този клас, но отговарят на изискванията за клас II. В рамките на това отклонение не повече от 1 % общо могат да бъдат продукти, които не отговарят нито на изискванията за клас II, нито на минималните изисквания, или да бъдат продукти, засегнати от гниене.

iii) *клас II*

Допуска се 10 % общо отклонение от броя или теглото на круши, които не отговарят нито на изискванията за този клас, нито на минималните изисквания. В рамките на това отклонение не повече от 2 % общо могат да бъдат продукти, засегнати от гниене

Б. Допустими отклонения по отношение на размера

За всички класове: допуска се 10 % общо отклонение от броя или теглото на круши, които не отговарят на изискванията по отношение на размера, със следното максимално отклонение:

- 5 mm под минималния диаметър,
- 10 g под минималното тегло.

V. РАЗПОРЕДБИ ОТНОСНО ПРЕДСТАВЯНЕТО**А. Еднородност**

Съдържанието на всяка опаковка трябва да бъде еднородно и да се състои само от круши с един и същ произход, сорт, качество и размер (ако се категоризират по размер) и с еднаква степен на зрялост.

За клас „Екстра“ се изисква еднородност и по отношение на оцветяването.

Въпреки това смес от круши от ясно различаващи се сортове може да се пакетира заедно в една търговска опаковка, при условие че имат еднородно качество и — за всеки съответен сорт — еднороден произход.

Видимата част от съдържанието на опаковката трябва да съответства на съдържанието на цялата опаковка.

Б. Опаковка

Крушите трябва да бъдат опаковани по начин, осигуряващ запазването им.

Материалите, използвани вътре в опаковката, трябва да са чисти и с такова качество, че да предпазват продукта от външни и вътрешни повреди. Използването на материали, и по-специално на хартии или етикети, съдържащи търговски обозначения, е разрешено, при условие че при отпечатването или залепването им не е използвано токсично мастило или лепило.

Индивидуално поставените върху продукта стикери трябва да бъдат такива, че след отстраняването им да не оставят видими следи от лепило и да не причиняват дефекти по кожицата.

В опаковките не трябва да има никакви чужди тела.

VI. РАЗПОРЕДБИ ОТНОСНО МАРКИРОВКАТА

Всяка опаковка трябва да съдържа следните данни, нанесени с четливи и неизтриваеми букви, групирани от една и съща страна на опаковката и видими от външната ѝ страна.

А. Идентификация

Името и адреса на опаковчика и/или експедитора.

Тези данни могат да бъдат заменени:

- за всички опаковки с изключение на предварителните опаковки — с официално установеното или прието кодово обозначение, представящо опаковчика и/или експедитора, посочено в непосредствена близост до означението „Опаковчик и/или експедитор“ (или еквивалентни съкращения);

▼B

- само за предварителните опаковки — с името и адреса на установен в рамките на Съюза продавач, посочени в непосредствена близост до означението „Опакован за:“ или еквивалентно означение. В този случай етиктирането включва и код, представящ опаковчика и/или експедитора. Продавачът предоставя цялата информация, която контролният орган сметне за необходима, относно значението на този код.

▼M18**Б. Естество на продукта**

- „Круши“, ако съдържанието на опаковката не се вижда отвън.
- Наименование на сорта. В случай на смес от круши от ясно различаващи се сортове — наименованията на всеки един от различните сортове.
- Наименованието на сорта може да се замени със синоним. Търговско наименование ⁽¹⁾ може да се посочи само в допълнение към наименованието на сорта или синонима.

▼B**В. Произход на продукта**

Страна на произход ⁽²⁾ и, по желание, района на производство или националното, регионалното или местното наименование. В случай на смес от ясно различаващи се сортове круши с различен произход, всяка страна на произход трябва да бъде означена до наименованието на съответния сорт.

Г. Търговски характеристики

- клас.
- Размер или — за плодовете, опаковани в редици и слоеве — брой на отделните плодове в опаковката.
- Ако идентифицирането е по размер, той се посочва:
 - а) за продуктите, за които се прилагат правилата за еднородност — като минимален и максимален диаметър или минимално и максимално тегло,
 - б) за продуктите, за които не се прилагат правилата за еднородност — диаметъра или теглото на най-малкия плод в опаковката, следван от израза „и повече“ или еквивалентен израз или, когато е уместно, диаметъра или теглото на най-големия плод в опаковката.

Д. Официален знак за контрол (не е задължителен)(optional)

Не е задължително посочените в първа алинея данни да бъдат обозначени върху опаковките, ако последните съдържат търговски опаковки, които са ясно видими отвън и върху всяка от тях са обозначени тези данни. Тези опаковки не трябва да съдържат обозначения, които биха могли да бъдат подвеждащи. Когато такива опаковки са на палети, данните трябва да бъдат обозначени върху бележка, поставена на видно място най-малко върху две от страните на палета.

*Допълнение***Групиране според размера за круши**

L = Сорт с едри плодове

SP = Летни круши, за които не се изисква минимален размер.

Неизчерпателен списък на сортове круши с едри плодове и на сортове летни круши

Сортовете с дребни плодове и другите сортове, които не са включени в настоящия списък, могат да бъдат предлагани на пазара, при условие че отговарят на изискванията за размер за другите сортове, както е посочено в раздел III от настоящия стандарт.

⁽¹⁾ Търговско наименование може да бъде търговска марка, за която е потърсена или получена защита, или всяко друго търговско обозначение.;

⁽²⁾ Посочва се пълното или общоприетото наименование.

▼B

Някои от сортовете, които са включени в настоящия списък, могат да бъдат предлагани на пазара с наименования, за които е потърсена защитата на търговска марка или е получена такава в една или повече страни. Първата и втората колона на таблицата по-долу не целят да включат такива търговски наименования. Данни за някои известни търговски марки са включени в третата колона само с информативна цел.

Сорт	Синоними	► M18 Търговски марки ◀	Размер
Abbé Fétel	Abate Fetel		L
Abugo o Siete en Boca			SP
Akça			SP
Alka			L
Alsa			L
Amfora			L
Alexandrine Douillard			L
Bambinella			SP
Bergamotten			SP
Beurré Alexandre Lucas	Lucas		L
Beurré Bosc	Bosc, Beurré d'Apremont, Empereur Alexandre, Kaiser Alexander		L
Beurré Clairgeau			L
Beurré d'Arenberg	Hardenpont		L
Beurré Giffard			SP
Beurré précoce Morettini	Morettini		SP
Blanca de Aranjuez	Agua de Aranjuez, Espadona, Blanquilla		SP
Carusella			SP
Castell	Castell de Verano		SP
Colorée de Juillet	Bunte Juli		SP
Comice rouge			L
Concorde			L
Condoula			SP
Coscia	Ercolini		SP
Curé	Curato, Pastoren, Del cura de Ouro, Espadon de invierno, Bella de Berry, Lombardia de Rioja, Batall de Campana		L
D'Anjou			L
Dita			L
D. Joaquina	Doyenné de Juillet		SP
Doyenné d'hiver	Winterdechant		L
Doyenné du Comice	Comice, Vereinsdechant		L
Erika			L

▼B

Сорт	Синоними	►M18 Търговски марки ◀	Размер
Etrusca			SP
Flamingo			L
Forelle			L
Général Leclerc		Amber Grace™	L
Gentile			SP
Golden Russet Bosc			L
Grand champion			L
Harrow Delight			L
Jeanne d'Arc			L
Joséphine			L
Kieffer			L
Klapa Mlule			L
Leonardeta	Mosqueruela, Margallon, Colorado de Alcanadre, Leonarda de Magallon		SP
Lombacad		Cascade ®	L
Moscarella			SP
Mramornaja			L
Mustafabey			SP
Packham's Triumph	Williams d'Automne		L
Passe Crassane	Passa Crassana		L
Perita de San Juan			SP
Pérola			SP
Pitmaston	Williams Duchesse		L
Précoce de Trévoux	Trévoux		SP
Président Drouard			L
Rosemarie			L
Santa Maria	Santa Maria Morettini		SP
Spadoncina	Agua de Verano, Agua de Agosto		SP
Suvenirs			L
Taylors Gold			L
Triomphe de Vienne			L
Vasarine Sviestine			L
Williams Bon Chrétien	Bon Chrétien, Bartlett, Williams, Summer Bartlett		L

ЧАСТ 7: ПАЗАРЕН СТАНДАРТ ЗА ЯГОДИ

I. ОПРЕДЕЛЕНИЕ НА ПРОДУКТА

Настоящият стандарт се прилага за ягоди от сортовете (културните сортове), произхождащи от рода *Fragaria* L., предназначени за консумация в пряно състояние, като се изключват ягодите, предназначени за промишлена преработка.



II. РАЗПОРЕДБИ ОТНОСНО КАЧЕСТВОТО

Стандартът има за цел да определи изискванията за качество на ягодите след подготовката и опаковането.

A. Минимални изисквания

Ягодите от всички класове, отговарящи на определените изисквания за качество, с допустимите отклонения за всеки клас, трябва да бъдат:

- цели, неповредени,
- здрави; не се допускат продукти, засегнати от гниене или влошаване на качеството, което ги прави негодни за консумация,
- чисти, практически без видими странични примеси,
- свежи на външен вид, но неизмити,
- практически без вредители,
- практически без повреди, причинени от вредители,
- с чашката (с изключение на горски ягоди); чашката и дръжката (ако я има) трябва да бъдат свежи и зелени,
- без повишена повърхностна влажност,
- без чужд мирис и/или вкус.

Ягодите трябва да бъдат достатъчно развити и да имат задоволителна степен на зрялост. Развитието и състоянието им трябва да бъдат такива, че те да могат:

- да издържат на транспортиране, товарене и разтоварване, и
- да се доставят на местоназначението в добро състояние.

B. Класификация

Ягодите се класифицират в три класа, определени по-долу:

i) клас „Екстра“

Ягодите от този клас трябва да бъдат с най-високо качество. Те трябва да притежават характеристиките, типични за сорта.

На външен вид ягодите трябва да бъдат с блясък в съответствие с характеристиките на сорта.

По тях не трябва да има следи от почва.

Те трябва да бъдат без дефекти, с изключение на съвсем незначителни дефекти по повърхността, при условие че те не влошават общия външен вид на продукта, качеството, съхраняемостта и представянето в опаковката.

ii) клас I

Ягодите от този клас трябва да бъдат с добро качество. Те трябва да притежават характеристиките, типични за сорта.

Допускат се следните незначителни дефекти, при условие че те не влошават общия външен вид на продукта, качеството, съхраняемостта и представянето в опаковката:

- незначителен дефект във формата,
- наличие на малко бяло петно с площ, не по-голяма от една десета от общата повърхност на плода,
- незначителни следи от натиск по повърхността.

Ягодите трябва да бъдат практически без почва.

▼Biii) *клас II*

В този клас се включват ягоди, които не отговарят на изискванията за включване в по-горните класове, но отговарят на посочените по-горе минимални изисквания.

Допускат се следните дефекти, при условие че ягодите запазват основните си характеристики по отношение на качеството, съхраняемостта и представянето:

- дефекти във формата,
- бяло петно с площ, не по-голяма от една пета от общата повърхност на плода,
- незначителни сухи набивания без вероятност да се разширят,
- незначителни следи от почва.

III. РАЗПОРЕДБИ ОТНОСНО РАЗМЕРА

Размерът се определя по диаметъра на най-голямото напречно сечение.

Минималният размер е:

- 25 mm за клас „Екстра“,
- 18 mm за клас I и клас II.

За горските ягоди няма минимален размер.

IV. РАЗПОРЕДБИ ОТНОСНО ДОПУСТИМИТЕ ОТКЛОНЕНИЯ

На всички етапи от предлагането на пазара, във всяка партида се допускат отклонения по отношение на качеството и размера за продукти, които не отговарят на изискванията за посочения клас.

A. Допустими отклонения по отношение на качествотоi) *клас „Екстра“*

Допуска се 5 % общо отклонение от броя или теглото на ягоди, които не отговарят на изискванията за този клас, но отговарят на изискванията за клас I. В рамките на това отклонение не повече от 0,5 % общо могат да бъдат продукти, които отговарят на изискванията за качество на клас II.

ii) *клас I*

Допуска се 10 % общо отклонение от броя или теглото на ягоди, които не отговарят на изискванията за този клас, но отговарят на изискванията за клас II. В рамките на това отклонение не повече от 2 % общо могат да бъдат продукти, които не отговарят нито на изискванията за клас II, нито на минималните изисквания, или да бъдат продукти, засегнати от гниене.

iii) *клас II*

Допуска се 10 % общо отклонение от броя или теглото на ягоди, които не отговарят нито на изискванията за този клас, нито на минималните изисквания. В рамките на това отклонение не повече от 2 % общо могат да бъдат продукти, засегнати от гниене.

B. Допустими отклонения по отношение на размера

За всички класове: Допуска се 10 % общо отклонение от броя или теглото на ягоди, които не отговарят на изискванията по отношение на минималния размер.

V. РАЗПОРЕДБИ ОТНОСНО ПРЕДСТАВЯНЕТО**A. Еднородност**

Съдържанието на всяка опаковка трябва да бъде еднородно и да се състои само от ягоди с един и същ произход, сорт и качество.

В клас „Екстра“ ягодите — с изключение на горските ягоди — трябва да бъдат особено еднородни и нормални по отношение на степента на зрялост, оцветяването и размерите. В клас I ягодите могат да бъдат по-малко еднородни по отношение на размерите.



Видимата част от съдържанието на опаковката трябва да съответства на съдържанието на цялата опаковка.

Б. Опаковка

Ягодите трябва да бъдат опаковани по начин, осигуряващ запазването им.

Материалите, използвани вътре в опаковката, трябва да са чисти и с такова качество, че да предпазват продукта от външни и вътрешни повреди. Използването на материали, и по-специално на хартии или етикети, съдържащи търговски обозначения, е разрешено, при условие че при отпечатването или залепването им не е използвано токсично мастило или лепило.

В опаковките не трябва да има никакви чужди тела.

VI. РАЗПОРЕДБИ ОТНОСНО МАРКИРОВКАТА

Всяка опаковка трябва да съдържа следните данни, нанесени с четливи и неизтриваеми букви, групирани от една и съща страна на опаковката и видими от външната ѝ страна:

А. Идентификация

Името и адреса на опаковчика и/или експедитора.

Тези данни могат да бъдат заменени:

- за всички опаковки с изключение на предварителните опаковки — с официално установеното или прието кодово обозначение, представлящо опаковчика и/или експедитора, посочено в непосредствена близост до означението „Опаковчик и/или експедитор“ (или еквивалентни съкращения);
- само за предварителните опаковки — с името и адреса на установен в рамките на Съюза продавач, посочени в непосредствена близост до означението „Опакован за:“ или еквивалентно означение. В този случай етиктирането включва и код, представлящ опаковчика и/или експедитора. Продавачът предоставя цялата информация, която контролният орган сметне за необходима, относно значението на този код.

Б. Естество на продукта

- „Ягоди“, ако съдържанието на опаковката не се вижда отвън.
- наименование на сорта (не е задължително).

В. Произход на продукта

Страна на произход ⁽¹⁾ и, по желание, района на производство или националното, регионалното или местното наименование

Г. Търговски характеристики

- клас.

Д. Официален знак за контрол (не е задължителен)

Не е задължително посочените в първа алинея данни да бъдат обозначени върху опаковките, ако последните съдържат търговски опаковки, които са ясно видими отвън и върху всяка от тях са обозначени тези данни. Тези опаковки не трябва да съдържат обозначения, които биха могли да бъдат подвеждащи. Когато такива опаковки са на палети, данните трябва да бъдат обозначени върху бележка, поставена на видно място най-малко върху две от страните на палета.

ЧАСТ 8: ПАЗАРЕН СТАНДАРТ ЗА СЛАДКИ ПИПЕРКИ

I. ОПРЕДЕЛЕНИЕ НА ПРОДУКТА

Настоящият стандарт се прилага за сладки пиперки от сортовете ⁽²⁾ (културните сортове), произхождащи от *Capsicum annuum* L., предназначени за консумация в прясно състояние, като се изключват сладките пиперки, предназначени за промишлена преработка.

⁽¹⁾ Посочва се пълното или общоприетото наименование.

⁽²⁾ Някои сортове сладки пиперки може да имат лют вкус.



II. РАЗПОРЕДБИ ОТНОСНО КАЧЕСТВОТО

Стандартът има за цел да определи изискванията за качество на сладките пиперки след подготовката и опаковането.

A. Минимални изисквания

Сладките пиперки от всички класове, отговарящи на определените изисквания за качество, с допустимите отклонения за всеки клас, трябва да бъдат:

- цели,
- здрави; не се допускат продукти, засегнати от гниене или влошаване на качеството, което ги прави негодни за консумация,
- чисти, практически без видими странични примеси,
- свежи на външен вид,
- твърди,
- практически без вредители,
- без повреди, причинени от вредители, по месестата част,
- без повреди, причинени от ниски температури или измръзване,
- с прикрепена плодна дръжка, плодната дръжка трябва да е чисто отрязана, а чашката да е цяла,
- без повишена повърхностна влажност,
- без чужд мирис и/или вкус.

Развитието и състоянието на сладките пиперки трябва да бъдат такива, че те да могат:

- да издържат на транспортиране, товарене и разтоварване, и
- да се доставят на местоназначението в добро състояние.

B. Класификация

Сладките пиперки се класифицират в три класа, определени по-долу:

i) клас „Екстра“

Сладките пиперки от този клас трябва да бъдат с най-високо качество. Те трябва да притежават характеристиките, типични за сорта и/или търговския тип.

Сладките пиперки трябва да бъдат без дефекти, с изключение на съвсем незначителни дефекти по повърхността, при условие че те не влошават общия външен вид на продукта, качеството, съхраняемостта и представянето в опаковката.

ii) клас I

Сладките пиперки от този клас трябва да бъдат с добро качество. Те трябва да притежават характеристиките, типични за сорта и/или търговския тип.

Допускат се следните незначителни дефекти, при условие че те не влошават общия външен вид на продукта, качеството, съхраняемостта и представянето в опаковката:

- незначителен дефект във формата,
- незначителна сребристост или повреди, причинени от трипс, с площ не по-голяма от 1/3 от общата повърхност
- незначителни дефекти по кожата като:
 - загнили петна, драскотини, слънчев пригор, следи от натиск, с обща дължина до 2 cm за дефектите с продълговата форма и обща площ до 1 cm² за другите дефекти; или
 - засъхнали повърхностни напуквания, с обща площ, не по-голяма от 1/8 от общата повърхност
- леко повредена плодна дръжка.

▼Biii) *клас II*

В този клас се включват сладки пиперки, които не отговарят на изискванията за включване в по-горните класове, но отговарят на посочените по-горе минимални изисквания.

Допускат се следните дефекти, при условие че сладките пиперки запазват основните си характеристики по отношение на качеството, съхраняемостта и представянето:

- дефекти във формата,
- сребристост или повреди, причинени от трипс, с площ не по-голяма от 2/3 от общата повърхност,
- дефекти по кожата като:
 - загнили петна, драскотини, слънчев пригор, набивания и заздравели наранявания, с обща дължина до 4 cm за дефектите с продълговата форма и обща площ до 2,5 cm² за другите дефекти; или
 - засъхнали повърхностни напуквания, с обща площ не по-голяма от 1/4 от общата повърхност,
- влошено качество на върха на пиперката, с площ не по-голяма от 1 cm²,
- спаружване, с площ не по-голяма от 1/3 от повърхността,
- повредена плодна дръжка и чашка, при условие че месестата част отстрани не е засегната.

III. РАЗПОРЕДБИ ОТНОСНО РАЗМЕРА

Размерът се определя по диаметъра на най-голямото напречно сечение или по тегло. За да се гарантира еднородност по отношение на размера, разликата в размера между продуктите от една и съща опаковка не може да надвишава:

- а) за сладките пиперки, чийто размер се определя по диаметъра:
 - 20 mm.
- б) за сладките пиперки, чийто размер се определя по теглото:
 - 30 g, когато теглото на най-тежката пиперка е равно или по-малко от 180 g,
 - 40 g, когато теглото на най-леката пиперка е по-голямо от 180 g.

Продълговатите сладки пиперки трябва да бъдат достатъчно еднакви на дължина.

Еднородността по размер не е задължителна за клас II.

IV. РАЗПОРЕДБИ ОТНОСНО ДОПУСТИМИТЕ ОТКЛОНЕНИЯ

На всички етапи от предлагането на пазара, във всяка партида се допускат отклонения по отношение на качеството и размера за продукти, които не отговарят на изискванията за посочения клас.

A. Допустими отклонения по отношение на качествотоi) *клас „Екстра“*

Допуска се 5 % общо отклонение от броя или теглото на сладки пиперки, които не отговарят на изискванията за този клас, но отговарят на изискванията за клас I. В рамките на това отклонение не повече от 0,5 % общо могат да бъдат продукти, които отговарят на изискванията за качество на клас II.

ii) *клас I*

Допуска се 10 % общо отклонение от броя или теглото на сладки пиперки, които не отговарят на изискванията за този клас, но отговарят на изискванията за клас II. В рамките на това отклонение не повече от 1 % общо могат да бъдат продукти, които не отговарят нито на изискванията за клас II, нито на минималните изисквания, или да бъдат продукти, засегнати от гниене.

▼Biii) *клас II*

Допуска се 10 % общо отклонение от броя или теглото на сладки пиперки, които не отговарят нито на изискванията за този клас, нито на минималните изисквания. В рамките на това отклонение не повече от 2 % общо могат да бъдат продукти, засегнати от гниене.

Б. Допустими отклонения по отношение на размера

За всички класове (ако се категоризират по размер): Допуска се 10 % общо отклонение от броя или теглото на сладки пиперки, които не отговарят на изискванията по отношение на размера.

V. РАЗПОРЕДБИ ОТНОСНО ПРЕДСТАВЯНЕТО**А. Еднородност**

Съдържанието на всяка опаковка трябва да бъде еднородно и да се състои само от сладки пиперки с един и същ произход, сорт или търговски тип, качество, размер (ако се категоризират по размер), а за клас „Екстра“ и клас I — със сравнително еднаква степен на зрялост и оцветяване.

Въпреки това смес от сладки пиперки от ясно различаващи се търговски типове и/или цветове може да се пакетира заедно в една търговска опаковка, при условие че имат еднородно качество и — за всеки съответен търговски тип и/или цвят — еднороден произход.

Видимата част от съдържанието на опаковката трябва да съответства на съдържанието на цялата опаковка.

Б. Опаковка

Сладките пиперки трябва да са пакетирани по начин, осигуряващ запазването им.

Материалите, използвани вътре в опаковката, трябва да са чисти и с такова качество, че да предпазват продукта от външни и вътрешни повреди. Използването на материали, и по-специално на хартии или етикети, съдържащи търговски обозначения, е разрешено, при условие че при отпечатването или залепването им не е използвано токсично мастило или лепило.

Индивидуално поставените върху продукта стикери трябва да бъдат такива, че след отстраняването им да не оставят видими следи от лепило и да не причиняват дефекти по кожата.

В опаковките не трябва да има никакви чужди тела.

VI. РАЗПОРЕДБИ ОТНОСНО МАРКИРОВКАТА

Всяка опаковка трябва да съдържа следните данни, нанесени с четливи и неизтриваеми букви, групирани от една и съща страна на опаковката и видими от външната ѝ страна:

А. Идентификация

Името и адреса на опаковчика и/или експедитора.

Тези данни могат да бъдат заменени:

- за всички опаковки с изключение на предварителните опаковки — с официално установеното или прието кодово обозначение, представлящо опаковчика и/или експедитора, посочено в непосредствена близост до означението „Опаковчик и/или експедитор“ (или еквивалентни съкращения),
- само за предварителните опаковки — с името и адреса на установен в рамките на Съюза продавач, посочени в непосредствена близост до означението „Опакован за:“ или еквивалентно означение. В този случай етиктирането включва и код, представлящ опаковчика и/или експедитора. Продавачът предоставя цялата информация, която контролният орган сметне за необходима, относно значението на този код.

▼B**Б. Естество на продукта**

- „Сладки пиперки“, ако съдържанието не се вижда отвън.
- „Смес от сладки пиперки“ или еквивалентно обозначение в случай на смес от сладки пиперки от ясно различаващи се търговски типове и/или цветове. Ако продуктът не се вижда отвън, трябва да се посочат търговските типове и/или цветовете и количеството от всеки от тях в опаковката.

В. Произход на продукта

Страна на произход ⁽¹⁾ и, по желание, района на производство или националното, регионалното или местното наименование

В случай на смес от сладки пиперки от ясно различаващи се търговски типове и/или цветове с различен произход, всяка страна на произход трябва да бъде означена до наименованието на съответния търговски тип и/или цвят.

Г. Търговски характеристики

- клас.
- размер (ако се категоризират по размер), изразен като минимален и максимален диаметър или минимално и максимално тегло.
- брой на отделните пиперки (не е задължителен).
- „Люти“ или еквивалентно обозначение, когато е уместно.

Д. Официален знак за контрол (не е задължителен)

Не е задължително посочените в първа алинея данни да бъдат обозначени върху опаковките, ако последните съдържат търговски опаковки, които са ясно видими отвън и върху всяка от тях са обозначени тези данни. Тези опаковки не трябва да съдържат обозначения, които биха могли да бъдат подвеждащи. Когато такива опаковки са на палети, данните трябва да бъдат обозначени върху бележка, поставена на видно място най-малко върху две от страните на палета.

ЧАСТ 9: ПАЗАРЕН СТАНДАРТ ЗА ДЕСЕРТНО ГРОЗДЕ**I. ОПРЕДЕЛЕНИЕ НА ПРОДУКТА**

Настоящият стандарт се прилага за десертно грозде от сортовете (културните сортове), произхождащи от *Vitis vinifera* L., предназначени за консумация в пряно състояние, като се изключва десертното грозде, предназначено за промишлена преработка.

II. РАЗПОРЕДБИ ОТНОСНО КАЧЕСТВОТО

Стандартът има за цел да определи изискванията за качество на десертното грозде след подготовката и опаковането.

А. Минимални изисквания

Гроздовете и зърната от всички класове, отговарящи на определените изисквания за качество, с допустимите отклонения за всеки клас, трябва да бъдат:

- здрави; не се допускат продукти, засегнати от гниене или влошаване на качеството, което ги прави негодни за консумация,
- чисти, практически без видими странични примеси,
- практически без вредители,
- практически без повреди, причинени от вредители,
- без повишена повърхностна влажност,
- без чужд мирис и/или вкус.

⁽¹⁾ Посочва се пълното или общоприетото наименование.

▼B

Освен това зърната трябва да бъдат:

- цели,
- добре оформени,
- нормално развити.

Оцветяването, дължащо се на слънцето, не е дефект.

Развитието и състоянието на десертното грозде трябва да бъдат такива, че то да може

- да издържа на транспортиране, товарене и разтоварване, и
- да се достави на местоназначението в добро състояние.

Б. Изисквания за зрялост

Сокът на плода трябва да има рефрактометричен индекс, не по-малък от:

- 12° Брикс за сортовете Alphonse Lavallée, Cardinal и Victoria,
- 13° Брикс за всички останали сортове грозде със семки,
- 14° Брикс за всички сортове грозде без семки.

Освен това всички сортове трябва да имат задоволително съотношение захар/киселинност.

В. Класификация

Десертното грозде се класифицира в три класа, определени по-долу:

i) клас „Екстра“

Десертното грозде от този клас трябва да бъде с най-високо качество. То трябва да притежава характеристиките, типични за сорта, като се вземат предвид особеностите на района, в който се отглежда. Зърната трябва да бъдат твърди, добре захванати, равномерно разположени около дръжката на грозда и покрити изцяло с восъчен налеп.

Те трябва да бъдат без дефекти, с изключение на съвсем незначителни дефекти по повърхността, при условие че те не влошават общия външен вид на продукта, качеството, съхраняемостта и представянето в опаковката.

ii) клас I

Десертното грозде от този клас трябва да бъде с добро качество. То трябва да притежава типичните за сорта характеристики, като се вземат предвид особеностите на района, в който се отглежда. Зърната трябва да бъдат твърди, добре захванати и по възможност по-голяма част от повърхността им да е покрита с восъчен налеп. Те могат обаче да бъдат по-неравномерно разположени около дръжката на грозда, отколкото зърната от клас „Екстра“.

Допускат се следните незначителни дефекти, при условие че те не влошават общия външен вид на продукта, качеството, съхраняемостта и представянето в опаковката:

- незначителен дефект във формата,
- незначителни дефекти в оцветяването,
- много леки следи от слънчев пригор, засягащ само кожата.

iii) клас II

В този клас се включва десертно грозде, което не отговаря на изискванията за включване в по-горните класове, но отговаря на посочените по-горе минимални изисквания.

Гроздовете могат да имат незначителни дефекти във формата, развитието и оцветяването, при условие че тези дефекти не влошават основните характеристики на сорта, като се вземат предвид особеностите на района, в който се отглежда.

▼B

Зърната трябва да бъдат достатъчно твърди и достатъчно добре захванати и по възможност да са покрити с восъчен налеп. Те могат да бъдат по-неравномерно разположени около дръжката на грозда, отколкото зърната от клас I.

Допускат се следните дефекти, при условие че десертното грозде запазва основните си характеристики по отношение на качеството, съхраняемостта и представянето:

- дефекти във формата,
- дефекти в оцветяването,
- леки следи от слънчев пригор, засягащ само кожата,
- незначителни набивания,
- незначителни дефекти по кожата.

III. РАЗПОРЕДБИ ОТНОСНО РАЗМЕРА

Размерът се определя по теглото на грозда.

Минималното тегло на грозда е 75 g. Тази разпоредба не се прилага за опаковките, съдържащи единични порции.

IV. РАЗПОРЕДБИ ОТНОСНО ДОПУСТИМИТЕ ОТКЛОНЕНИЯ

На всички етапи от предлагането на пазара, във всяка партида се допускат отклонения по отношение на качеството и размера за продукти, които не отговарят на изискванията за посочения клас.

A. Допустими отклонения по отношение на качеството

i) клас „Екстра“

Допуска се 5 % общо отклонение от теглото на гроздове, които не отговарят на изискванията за този клас, но отговарят на изискванията за клас I. В рамките на това отклонение не повече от 0,5 % общо могат да бъдат продукти, които отговарят на изискванията за качество на клас II.

ii) клас I

Допуска се 10 % общо отклонение от теглото на гроздове, които не отговарят на изискванията за този клас, но отговарят на изискванията за клас II. В рамките на това отклонение не повече от 1 % общо могат да бъдат продукти, които не отговарят нито на изискванията за клас II, нито на минималните изисквания, или да бъдат продукти, засегнати от гниене.

iii) клас II

Допуска се 10 % общо отклонение от теглото на гроздове, които не отговарят нито на изискванията за този клас, нито на минималните изисквания. В рамките на това отклонение не повече от 2 % общо могат да бъдат продукти, засегнати от гниене.

B. Допустими отклонения по отношение на размера

За всички класове: Допуска се 10 % общо отклонение от теглото на гроздове, които не отговарят на изискванията по отношение на размера. Във всяка търговска опаковка се допуска наличие на един грозд с тегло по-малко от 75 g, за да бъде достигнато посоченото тегло, при условие че този грозд отговаря на всички други изисквания за съответния клас.

V. РАЗПОРЕДБИ ОТНОСНО ПРЕДСТАВЯНЕТО

A. Еднородност

Съдържанието на всяка опаковка трябва да бъде еднородно и да се състои само от гроздове с един и същ произход, сорт, качество и степен на зрялост.

Гроздовете от клас „Екстра“ трябва да бъдат приблизително еднородни по размер и оцветяване.

Въпреки това смес от десертно грозде от ясно различаващи се сортове може да се пакетира заедно в една опаковка, при условие че имат еднородно качество и — за всеки съответен сорт — еднороден произход.

▼B

Видимата част от съдържанието на опаковката трябва да съответства на съдържанието на цялата опаковка.

Б. Опаковка

Десертното грозде трябва да бъде опаковано по начин, осигуряващ запазването му.

Материалите, използвани вътре в опаковката, трябва да са чисти и с такова качество, че да предпазват продукта от външни и вътрешни повреди. Използването на материали, и по-специално на хартии или етикети, съдържащи търговски обозначения, е разрешено, при условие че при отпечатването или залепването им не е използвано токсично мастило или лепило.

Индивидуално поставените върху продукта стикери трябва да бъдат такива, че след отстраняването им да не оставят видими следи от лепило и да не причиняват дефекти по кожата.

В опаковките не трябва да има никакви чужди тела, с изключение на случаите на специално представяне, при което се допуска към дръжката на грозда да има наличие на част от летораста с дължина не по-голяма от 5 cm.

VI. РАЗПОРЕДБИ ОТНОСНО МАРКИРОВКАТА

Всяка опаковка трябва да носи следните данни, нанесени с четливи и неизтриваеми букви, групирани от една и съща страна на опаковката и видими от външната ѝ страна:

А. Идентификация

Името и адреса на опаковчика и/или експедитора.

Тези данни могат да бъдат заменени:

- за всички опаковки с изключение на предварителните опаковки — с официално установеното или прието кодово обозначение, представлящо опаковчика и/или експедитора, посочено в непосредствена близост до означението „Опаковчик и/или експедитор“ (или еквивалентни съкращения);
- само за предварителните опаковки — с името и адреса на установен в рамките на Съюза продавач, посочени в непосредствена близост до означението „Опакован за:“ или еквивалентно означение. В този случай етиктирането включва и код, представящ опаковчика и/или експедитора. Продавачът предоставя цялата информация, която контролният орган сметне за необходима, относно значението на този код.

Б. Естество на продукта

- „Десертно грозде“, ако съдържанието не се вижда отвън.
- наименование на сорта. В случай на смес от десертно грозде от ясно различаващи се сортове — наименованията на всеки един от различните сортове.

В. Произход на продукта

- Страна на произход ⁽¹⁾ и, по желание, района на производство или националното, регионалното или местното наименование.
- В случай на смес от ясно различаващи се сортове десертно грозде с различен произход, всяка страна на произход трябва да бъде означена до наименованието на съответния сорт.

Г. Търговски характеристики

- клас.
- „Гроздове с тегло под 75 g, предназначени за единични порции“, ако е уместно.

⁽¹⁾ Посочва се пълното или общоприетото наименование.

▼B**Д. Официален знак за контрол (не е задължителен)**

Не е задължително посочените в първа алинея данни да бъдат обозначени върху опаковките, ако последните съдържат търговски опаковки, които са ясно видими отвън и върху всяка от тях са обозначени тези данни. Тези опаковки не трябва да съдържат обозначения, които биха могли да бъдат подвеждащи. Когато такива опаковки са на палети, данните трябва да бъдат обозначени върху бележка, поставена на видно място най-малко върху две от страните на палета.

▼M18**▼B****ЧАСТ 10: ПАЗАРЕН СТАНДАРТ ЗА ДОМАТИ****I. ОПРЕДЕЛЕНИЕ НА ПРОДУКТА**

Настоящият стандарт се прилага за домати от сортовете (културните сортове), произхождащи от *Solanum lycopersicum* L., предназначени за консумация в прясно състояние, като се изключват домати, предназначени за промишлена преработка.

Различават се четири търговски типа домати:

- „кръгли“,
- „ребристи“,
- „удължени“ или „продълговати“,
- домати от типа „череша“ (включително „коктейлни“ домати).

II. РАЗПОРЕДБИ ОТНОСНО КАЧЕСТВОТО

Стандартът има за цел да определи изискванията за качество на домати след подготовката и опаковането.

A. Минимални изисквания

Доматите от всички класове, отговарящи на определените изисквания за качество, с допустимите отклонения за всеки клас, трябва да бъдат:

- цели,
- здрави, не се допускат продукти, засегнати от гниене или влошаване на качеството, което ги прави негодни за консумация,
- чисти, практически без видими странични примеси,
- свежи на външен вид,
- практически без вредители,
- без повреди, причинени от вредители, по месестата част,
- без повишена повърхностна влажност,
- без чужд мирис и/или вкус.

Когато домати са на съцветия (гроздове), стеблата трябва да бъдат свежи, здрави, чисти, без листа и без видими странични примеси.

Развитието и състоянието на домати трябва да бъдат такива, че те да могат:

- да издържат на транспортиране, товарене и разтоварване, и
- да се доставят на местоназначението в добро състояние.

Б. Класификация

Доматите се класифицират в три класа, определени по-долу.

▼B

i) клас „Екстра“

Доматите от този клас трябва да бъдат с най-високо качество. Те трябва да бъдат твърди и да притежават характеристиките, типични за сорта и/или търговския тип.

Оцветяването им, в зависимост от тяхната степен на зрялост, трябва да бъде такова, че да отговаря на изискванията, посочени в трета алинея от буква А по-горе.

Те не трябва да имат зелен пръстен около плодната дръжка и други дефекти, с изключение на много леки дефекти по повърхността, при условие че те не влошават общия външен вид на продукта, качеството, съхраняемостта и представянето в опаковката.

ii) клас I

Доматите от този клас трябва да бъдат с добро качество. Те трябва да бъдат сравнително твърди и да притежават характеристиките, типични за сорта и/или търговския тип.

Те трябва да бъдат без пукнатини и видим зелен пръстен около плодната дръжка. Допускат се следните незначителни дефекти, при условие че те не влошават общия външен вид на продукта, качеството, съхраняемостта и представянето в опаковката:

- незначителен дефект във формата и развитието,
- незначителни дефекти в оцветяването,
- незначителни дефекти по кожата,
- съвсем незначителни набивания.

Освен това „ребристите“ домати могат да имат:

- зараснали пукнатини с дължина, не по-голяма от 1 cm,
- не много големи издутини,
- малка вдлъбнатина, но без вкорковяване,
- вкорковяване на мястото на падналото цветче, но не повече от 1 cm²,
- фин продълговат белег на мястото на падналия цвят (наподобяващ ръб), който не трябва да бъде по-дълъг от две трети от най-големия диаметър на плода.

iii) клас II

В този клас се включват домати, които не отговарят на изискванията за включване в по-горните класове, но отговарят на посочените по-горе минимални изисквания.

Те трябва да бъдат сравнително твърди (но могат да бъдат по-малко твърди, отколкото домите от клас I) и по тях не трябва да има незараснали пукнатини.

Допускат се следните дефекти, при условие че домите запазват основните си характеристики по отношение на качеството, съхраняемостта и представянето:

- дефекти във формата и развитието,
- дефекти в оцветяването,
- дефекти по кожата или набивания, при условие че плодът не е сериозно засегнат,
- зараснали пукнатини с дължина не по-голяма от 3 cm за кръгли, ребристи или продълговати домати.

▼B

Освен това „ребристите“ домати могат да имат:

- по-отчетливи издутини, отколкото се допускат за клас I, но без деформации,
- вдлъбнатина,
- вкорковяване на мястото на падналото цветче, но не повече от 2 cm²,
- фин продълговат белег на мястото на падналия цвят (наподобяващ ръб).

III. РАЗПОРЕДБИ ОТНОСНО РАЗМЕРА

Размерът се определя по диаметъра на най-голямото напречно сечение, по теглото или по броя.

Посочените по-долу разпоредби не се прилагат за доматите на съцветия (гроздове) и доматите от типа „череша“ и не са задължителни за клас II.

За да се гарантира еднородност по отношение на размера, разликата в размера между продуктите от една и съща опаковка не може да надвишава:

а) за доматите, чийто размер се определя по диаметъра:

- 10 mm, ако диаметърът на най-малкия плод (посочен върху опаковката) е под 50 mm,
- 15 mm, ако диаметърът на най-малкия плод (посочен върху опаковката) е 50 mm и повече, но не по-голям от 70 mm,
- 20 mm, ако диаметърът на най-малкия плод (посочен върху опаковката) е 70 mm и повече, но не по-голям от 100 mm,
- няма ограничение за разликата в диаметъра при плодове, равни или по-големи от 100 mm.

В случай, че се прилагат кодове на категориите по размер, трябва да се спазват кодовете и граничните размери в следната таблица:

Код на категорията по размер	Диаметър (mm)
0	≤ 20
1	$> 20 \leq 25$
2	$> 25 \leq 30$
3	$> 30 \leq 35$
4	$> 35 \leq 40$
5	$> 40 \leq 47$
6	$> 47 \leq 57$
7	$> 57 \leq 67$
8	$> 67 \leq 82$
9	$> 82 \leq 102$
10	> 102

б) за доматите, чийто размер се определя по теглото или по броя, разликата в размера трябва да съответства на разликата, посочена в буква а).

IV. РАЗПОРЕДБИ ОТНОСНО ДОПУСТИМИТЕ ОТКЛОНЕНИЯ

На всички етапи от предлагането на пазара, във всяка партида се допускат отклонения по отношение на качеството и размера за продукти, които не отговарят на изискванията за посочения клас.

▼B**A. Допустими отклонения по отношение на качеството****i) клас „Екстра“**

Допуска се 5 % общо отклонение от броя или теглото на домати, които не отговарят на изискванията за този клас, но отговарят на изискванията за клас I. В рамките на това отклонение не повече от 0,5 % общо могат да бъдат продукти, които отговарят на изискванията за качество на клас II.

ii) клас I

Допуска се 10 % общо отклонение от броя или теглото на домати, които не отговарят на изискванията за този клас, но отговарят на изискванията за клас II. В рамките на това отклонение не повече от 1 % общо могат да бъдат продукти, които не отговарят нито на изискванията за клас II, нито на минималните изисквания, или да бъдат продукти, засегнати от гниене. Когато домати са на съцветия (гроздове), се допуска 5 % от броя или теглото на домати да бъдат отделени от дръжката.

iii) клас II

Допуска се 10 % общо отклонение от броя или теглото на домати, които не отговарят нито на изискванията за този клас, нито на минималните изисквания. В рамките на това отклонение не повече от 2 % общо могат да бъдат продукти, засегнати от гниене. Когато домати са на съцветия (гроздове), се допуска 10 % от броя или теглото на домати да бъдат отделени от дръжката.

B. Допустими отклонения по отношение на размера

За всички класове: Допуска се 10 % общо отклонение от броя или теглото на домати, които не отговарят на изискванията по отношение на размера.

V. РАЗПОРЕДБИ ОТНОСНО ПРЕДСТАВЯНЕТО**A. Еднородност**

Съдържанието на всяка опаковка трябва да бъде еднородно и да се състои само от домати с един и същ произход, сорт или търговски тип, качество и размер (ако се категоризират по размер).

Степента на зрялост и оцветяване на домати от клас „Екстра“ и клас I трябва да бъде практически еднаква. Освен това дължината на „продълговатите“ домати трябва да бъде достатъчно еднаква.

Въпреки това смес от домати от ясно различаващи се цветове, сортове и/или търговски типове може да се пакетира заедно в една опаковка, при условие че имат еднородно качество и — за всеки съответен цвят, сорт и/или търговски тип — еднороден произход.

Видимата част от съдържанието на опаковката трябва да съответства на съдържанието на цялата опаковка.

B. Опаковка

Доматите трябва да бъдат опаковани по начин, осигуряващ запазването им.

Материалите, използвани вътре в опаковката, трябва да са чисти и с такова качество, че да предпазват продукта от външни и вътрешни повреди. Използването на материали, и по-специално на хартии или етикети, съдържащи търговски обозначения, е разрешено, при условие че при отпечатването или залепването им не е използвано токсично мастило или лепило.

В опаковките не трябва да има никакви чужди тела.



VI. РАЗПОРЕДБИ ОТНОСНО МАРКИРОВКАТА

Всяка опаковка трябва да съдържа следните данни, нанесени с четливи и неизтриваеми букви, групирани от една и съща страна на опаковката и видими от външната ѝ страна:

А. Идентификация

Името и адреса на опаковчика и/или експедитора.

Тези данни могат да бъдат заменени:

- за всички опаковки с изключение на предварителните опаковки — с официално установеното или прието кодово обозначение, представящо опаковчика и/или експедитора, посочено в непосредствена близост до означението „Опаковчик и/или експедитор“ (или еквивалентни съкращения);
- само за предварителните опаковки — с името и адреса на установен в рамките на Съюза продавач, посочени в непосредствена близост до означението „Опакован за:“ или еквивалентно означение. В този случай етиктирането включва и код, представящ опаковчика и/или експедитора. Продавачът предоставя цялата информация, която контролният орган сметне за необходима, относно значението на този код.

Б. Естество на продукта

- „Домати“ или „Домати на съцветия (гроздове)“ и търговския тип, ако съдържанието не се вижда отвън. Тези данни са задължителни във всички случаи за домати от типа „череша“ (или „коктейлни“), независимо дали са на съцветия (гроздове) или не.
- „Смес от домати“ или еквивалентно обозначение в случай на смес от домати от ясно различаващи се сортове, търговски типове и/или цветове. Ако продуктът не се вижда отвън, трябва да се посочат цветовете, сортовете или търговските типове и количеството от всеки от тях в опаковката.
- Наименование на сорта (не е задължително).

В. Произход на продукта

Страна на произход ⁽¹⁾ и, по желание, района на производство или националното, регионалното или местното наименование.

В случай на смес от ясно различаващи се цветове, сортове и/или търговски типове домати с различен произход, всяка страна на произход трябва да бъде означена до наименованието на съответния цвят, сорт и/или търговски тип.

Г. Търговски характеристики

- клас.
- размер (ако се категоризират по размер), изразен като минимален и максимален диаметър.

Д. Официален знак за контрол (не е задължителен)

Не е задължително посочените в първа алинея данни да бъдат обозначени върху опаковките, ако последните съдържат търговски опаковки, които са ясно видими отвън и върху всяка от тях са обозначени тези данни. Тези опаковки не трябва да съдържат обозначения, които биха могли да бъдат подвеждащи. Когато такива опаковки са на палети, данните трябва да бъдат обозначени върху бележка, поставена на видно място най-малко върху две от страните на палета.

⁽¹⁾ Посочва се пълното или общоприетото наименование.

*ПРИЛОЖЕНИЕ II***ОБРАЗЕЦ, ПОСОЧЕН В ЧЛЕН 12, ПАРАГРАФ 1**

	Пазарен стандарт на Европейския съюз за пресни плодове и зеленчуци No (на одобрения търговец) (Държава-членка)
---	--



ПРИЛОЖЕНИЕ III

**СЕРТИФИКАТ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ С ПАЗАРНИТЕ СТАНДАРТИ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ ЗА
ПРЕСНИ ПЛОДОВЕ И ЗЕЛЕНЧУЦИ, ПОСОЧЕНИ В ЧЛЕНОВЕ 12, 13 И 14**

1. Търговец		Сертификат за съответствие с пазарните стандарти на Европейския съюз, приложими към пресните плодове и зеленчуци №	
2. Опаковчик, посочен върху опаковката (ако е различен от търговеца)		3. Контролен орган	
		4. Място на инспекцията/ страна на произход ⁽¹⁾	5. Регион или страна на местоназначение
6. Идентификация на транспортните средства		7. ☐ вътрешен ☐ внос ☐ износ	
8. Опаковки (брой и вид) — —	9. Тип продукт (сорт, ако стандартът го посочва)	10. Клас на качество	11. Общо нетно тегло в kg
12. Към момента на издаване на сертификата посочената по-горе пратка съответства на действащите пазарни стандарти на Европейския съюз. Предвиждано митническо учреждение Място и дата на издаване Валиден до (дата): Подписващо лице (име с главни букви): Подпис Печат на компетентния орган			
13. Забележки			

⁽¹⁾ При реекспорт на стоките се посочва произходът им в клетка 9.

▼ **M18**

ПРИЛОЖЕНИЕ IV

**ТРЕТИ ДЪРЖАВИ, ЧИИТО ПРОВЕРКИ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ СА
ОДОБРЕНИ СЪГЛАСНО ЧЛЕН 15, И СЪОТВЕТНИТЕ ПРОДУКТИ**

Държава	Продукти
Швейцария	Пресни плодове и зеленчуци, различни от цитрусови плодове
Мароко	Пресни плодове и зеленчуци
Южна Африка	Пресни плодове и зеленчуци
Израел (*)	Пресни плодове и зеленчуци
Индия	Пресни плодове и зеленчуци
Нова Зеландия	Ябълки, круши и киви
Сенегал	Пресни плодове и зеленчуци
Кения	Пресни плодове и зеленчуци
Турция	Пресни плодове и зеленчуци

(*) Одобрението на Комисията съгласно член 15 се дава за плодове и зеленчуци с произход от държавата Израел с изключение на териториите, които са под израелско управление от юни 1967 г., и по-специално Голанските възвишения, ивицата Газа, Източен Йерусалим и останалата част от Западния бряг.



ПРИЛОЖЕНИЕ V

МЕТОДИ ЗА ИЗВЪРШВАНЕ НА ПРОВЕРКА СЪГЛАСНО ЧЛЕН 17, ПАРАГРАФ 1

Описаните по-долу методи за извършване на проверка се основават на разпоредбите на насоките за прилагане на контрол за качество по отношение на пресните плодове и зеленчуци, приети от схемата на Организацията за икономическо сътрудничество и развитие (ОИСР) за прилагане на международните стандарти за плодове и зеленчуци.

1. ОПРЕДЕЛЕНИЯ

1.1. Опаковка

Индивидуално опакована част от партида, включително съдържанието ѝ. Целта на опаковката е да улеснява товаро-разтоварните работи и транспортирането на известен брой търговски единици или продукти в насипно или подредено състояние с цел да бъдат предотвратени повреди, дължащи се на физически манипулации и транспортиране. Опаковката може да представлява търговска опаковка. Контейнерите за шосеен, железопътен, морски и въздушен транспорт не се считат за опаковки.

1.2. Търговска опаковка

Индивидуално опакована част от партида, включително съдържанието ѝ. Търговската опаковка трябва да бъде изпълнена по такъв начин, че да съставлява една търговска единица за крайния потребител или за потребителя на мястото на продажбата.

1.3. Предварителни опаковки

Предварителните опаковки са търговски опаковки, при които опаковката покрива съдържанието изцяло или частично, но по такъв начин, че съдържанието да не може да бъде променено без опаковката да бъде отворена или да претърпи промяна. Защитното фолио, което покрива единичните продукти, не се смята за предварителна опаковка.

1.4. Пратка

Количеството продукти, предназначени да бъдат пуснати на пазара от един и същ търговец, налично в момента на извършване на проверката и определено с документ. Пратката може да се състои от един или няколко вида продукти; тя може да съдържа една или няколко партии пресни, сухи или сушени плодове и зеленчуци.

1.5. Партида

Количеството продукти, които са налични в момента на проверката и имат едни и същи характеристики по отношение на:

- наименованието на опаковчика и/или на експедитора,
- страната на произход,
- вида на продукта,
- класа на качество на продукта,
- размера (ако продуктът се класифицира по размер),
- сорта или търговския тип (съгласно съответните разпоредби на стандарта),
- типа опаковка и представянето.

Ако обаче по време на проверката за съответствие на пратките, определени в точка 1.4, е трудно да се разграничат отделните партии и/или не е възможно да се представят ясно разграничени партии, всички партии от дадена пратка могат да бъдат считани за една партида, ако те са сходни по отношение на типа на продукта, експедитора, страната на произход, класа и, ако е предвидено в съответния пазарен стандарт, по отношение на сорта или на търговския тип.

1.6. Вземане на проби

Общи проби, взети чрез отделяне на определено количество от партидата с цел проверка за съответствие.

▼B**1.7. Първична проба**

Опаковка, взета на случаен принцип от партидата, когато продуктите са опаковани, или количество, взето на случаен принцип от място в партидата, когато продуктите са в насипно състояние (директно натоварване в транспортно средство или отделение от него).

1.8. Обща проба

Няколко първични проби, които се приемат като представителни за партидата, така че общото количество да бъде достатъчно за оценка на партидата по всички критерии.

1.9. Вторична проба

Равно количество продукт, взето на случаен принцип от първичната проба.

При опакованите черупкови плодове вторичната проба трябва да бъде с тегло между 300 g и 1 kg. Ако първичната проба се състои от опаковки, съдържащи търговски опаковки, вторичната проба трябва да бъде една или няколко търговски опаковки, които общо тежат поне 300 g.

При другите опаковани продукти вторичната проба трябва да се състои от 30 единици, ако нетното тегло на опаковката е равно или по-малко от 25 kg и опаковката не съдържа търговски опаковки. В някои случаи това означава, че трябва да бъде проверено цялото съдържание на опаковката, ако първичната проба съдържа не повече от 30 единици.

1.10. Смесена проба (само за сухи и сушени продукти)

Смесената проба е смес, с тегло най-малко 3 kg, от всички вторични проби, взети от общата проба. Продуктите, съставляващи смесената проба, трябва да представляват еднородна смес.

1.11. Редуцирана проба

Количество продукт, взето на случаен принцип от общата или смесената проба, с размер, ограничен до минималното необходимо количество, което е достатъчно за оценка по някои отделни критерии.

Ако методът за извършване на проверка разрушава продукта, размерът на редуцираната проба не трябва да надвишава 10 % от общата проба или, при черупковите плодове с черупки, 100 броя черупкови плодове, взети от смесената проба. При дребните сухи или сушени продукти (т.е. в 100 g се съдържат над 100 единици) редуцираната проба не трябва да надвишава 300 g.

За оценка на критериите по отношение на степента на развитие и/или зрялост, съставът на пробата се определя съгласно обективните методи, описани в Насоките за обективни анализи за определяне на качеството на плодове и зеленчуци и на сухи и сушени продукти.

От една обща или смесена проба могат да бъдат взети няколко редуцирани проби, за да бъде проверено съответствието на партидата по отношение на различни критерии.

2. ИЗВЪРШВАНЕ НА ПРОВЕРКА ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ**2.1. Обща забележка**

Проверка за съответствие се извършва чрез оценка на проби, взети на случаен принцип от различни места в партидата, подлежаща на контрол. Тази проверка се основава на принципа на презумпцията, че качеството на пробите е представително за качеството на партидата.

2.2. Място на извършване на контрола

Проверка за съответствие може да се извършва по време на операциите по опаковане, в пункта на експедиция, по време на транспортирането, в приемния пункт, на етапа на търговия на едро и на етапа на търговия на дребно.

Когато контролният орган не извършва проверката за съответствие в собствените си помещения, държателят осигурява помещенията, необходими за извършване на проверката за съответствие.



2.3. Идентифициране на партидите и/или общи впечатления от пратката

Идентифицирането на партидите се извършва въз основа на тяхната маркировка или други критерии, като например означенията, посочени в Директива 89/396/ЕИО на Съвета⁽¹⁾. При пратки, съставени от няколко партии, инспекторът трябва да придобие общо впечатление за пратката въз основа на придружаващите документи или декларации по отношение на пратките. След това инспекторът определя до каква степен представените партии съответстват на информацията, съдържаща се в тези документи.

Ако продуктите трябва да бъдат или са били натоварени на транспортно средство, регистрационният номер на последното служи за идентифициране на пратката.

2.4. Представяне на продуктите

Инспекторът решава кои опаковки ще бъдат проверени. Представянето се извършва от оператора и включва представяне на обща проба, както и предоставяне на цялата информация, необходима за идентифициране на пратката или партидата.

Ако са необходими редуцирани или вторични проби, инспекторът ги избира сам от общата проба.

2.5. Физическа проверка

— Оценка на опаковката и представянето:

Опаковката, включително използваните вътре в опаковката материали, се проверяват за съответствие и чистота съгласно разпоредбите на съответния пазарен стандарт. В случай на опаковани продукти това се извършва въз основа на първичните проби, а във всички останали случаи — въз основа на транспортното средство. Ако са разрешени само определени видове опаковки или представяне, инспекторът проверява дали именно те са използвани.

— Проверка на маркировката:

Инспекторът проверява дали продуктите са маркирани съгласно съответния пазарен стандарт. Това включва проверка на точността на маркировката и/или степента на евентуално необходимите изменения.

В случай на опаковани продукти тази проверка се извършва въз основа на първичните проби, а във всички останали случаи — въз основа на документите, прикрепени към палета или транспортното средство.

Плодовете и зеленчуците, опаковани поотделно с пластмасова обвивка, не се считат за предварително опаковани хранителни продукти по смисъла на Директива 2000/13/ЕО на Европейския парламент и на Съвета и не трябва задължително да бъдат маркирани в съответствие с пазарните стандарти. В този случай пластмасовата обвивка може да се разглежда като обикновено защитно средство за чувствителните продукти.

— Проверка на съответствието на продуктите:

Инспекторът определя размера на общата проба така, че да може да оцени партидата. Той подбира на случаен принцип опаковките за проверка или, когато продуктът е в насипно състояние, местата в партидата, от които да се вземат индивидуални проби.

Внимава се вземането на пробите да няма неблагоприятно въздействие върху качеството на продукта.

Повредените опаковки не се използват като част от общата проба. Те се отделят и, ако е необходимо, могат да бъдат обект на отделен преглед и доклад.

⁽¹⁾ ОВ L 186, 30.6.1989 г., стр. 21.



В случаите, когато дадена партида се обявява за незадоволителна или се налага проверка на риска от несъответствие на даден продукт с пазарния стандарт, общата проба трябва да обхваща следните минимални количества:

Опаковани продукти	
Брой на опаковките в партидата	Брой на опаковките, които трябва да бъдат взети (първични проби)
До 100	5
От 101 до 300	7
От 301 до 500	9
От 501 до 1 000	10
Над 1 000	15 (най-малко)

Продукти в насипно състояние (директно натоварване в транспортно средство или отделение от него)	
Количество на партидата в kg или брой на пакетите в партидата	Количество на първичните проби в kg или брой на пакетите
До 200	10
От 201 до 500	20
От 501 до 1 000	30
От 1 001 до 5 000	60
Над 5 000	100 (най-малко)

При много едри плодове и зеленчуци (над 2 kg за бройка) първичните проби се състоят най-малко от пет единични бройки. При партиди, състоящи се от по-малко от 5 опаковки или тежащи по-малко от 10 kg, проверката трябва да обхваща цялата партида.

Ако след проверката инспекторът установи, че не може да вземе решение, се извършва нова физическа проверка и общият резултат се отчита като усреднен резултат от двете проверки.

2.6. Контрол на продуктите

При опаковани продукти се използват първичните проби, за да се провери общия външен вид на продукта, представянето, чистотата на опаковките и етиктирането. Във всички останали случаи тези проверки се извършват въз основа на партидата или транспортното средство.

За да се извърши проверка за съответствие, продуктът трябва да бъде изваден напълно от опаковката си. Инспекторът може да не спазва това изискване единствено когато вземането на проби става чрез смесени проби.

Проверката на еднородността, минималните изисквания, класовете на качество и размерите се извършва въз основа на общата проба или въз основа на смесената проба, като се вземат предвид обяснителните брошури, публикувани от схемата на Организацията за икономическо сътрудничество и развитие (ОИСР) за прилагане на международните стандарти за плодове и зеленчуци.

Когато се открият дефекти, инспекторът определя техния процент според броя или теглото на продуктите, които не съответстват на стандарта.

Външните дефекти се проверяват въз основа на общата или на смесената проба. Някои критерии по отношение на степента на развитие и/или зрялост или по отношение на наличието или отсъствието на вътрешни дефекти, могат да бъдат проверени въз основа на редуцирани проби. Проверката въз основа на редуцирана проба се прилага по-специално когато проверките унищожават търговската стойност на продукта.

▼B

Критериите по отношение на степента на развитие и/или зрялост се проверяват с помощта на инструментите и методите, предвидени за тази цел в съответния пазарен стандарт или в съответствие с Насоките за обективни анализи за определяне на качеството на плодове и зеленчуци и на сухи и сушени продукти.

2.7. Докладване за резултатите от контрола

При необходимост се издават документите, предвидени в член 14.

Ако бъдат констатирани дефекти, водещи до заключение за несъответствие, търговецът или неговият представител се уведомяват писмено за тези дефекти и за констатирания процент, както и за причините за това несъответствие. Ако е възможно продуктът да бъде приведен в съответствие със стандарта чрез промяна в маркировката, търговецът или неговият представител се уведомяват за това.

При констатиране на дефекти в даден продукт, се посочва констатираният процент на несъответствие със стандарта.

2.8. Намаляване стойността на продуктите в резултат на извършена проверка за съответствие

След извършване на проверката за съответствие общата/смесената проба се предоставя на разположение на оператора или неговия представител.

Контролният орган не е задължен да върне обратно частите от общата/смесената проба, които са били унищожени по време на проверката за съответствие.

▼ **M8***ПРИЛОЖЕНИЕ Va***ИНВЕСТИЦИИ, КОИТО НЕ ОТГОВАРЯТ НА УСЛОВИЯТА ЗА ПОДПОМАГАНЕ, ПОСОЧЕНИ В ЧЛЕН 37, ВТОРА АЛИНЕЯ**

1. Инвестиции в транспортни средства, които ще се използват за предлагане на пазара или разпространение от групата производители, с изключение на:
 - а) инвестициите в средства за вътрешен транспорт; към момента на покупката групата производители представя пред съответната държава членка надлежна обосновка, че инвестициите ще се използват само за вътрешен транспорт;
 - б) допълнително автомобилно оборудване за хладилен транспорт или транспорт при контролирана атмосфера.
2. Закупуване на земя, чиято стойност е по-голяма от 10 % от общия приемлив разход за съответната операция и която не е застроена, освен ако покупката е необходима, за да се осъществи инвестиция, включена в плана за признаване;
3. Употребявано оборудване, закупено с помощ от Съюза или национална помощ през предходните седем години.
4. Наем, освен ако компетентният орган на държавата членка признава наемането като икономически обоснована алтернатива на закупуването.
5. Закупуване на недвижимо имущество, което е било закупено с помощ от Съюза или национална помощ през предходните 10 години.
6. Инвестиции в акции.
7. Инвестиции или аналогични дейности, извършвани извън стопанствата и/или помещенията на групата производители или нейните членове.

ПРИЛОЖЕНИЕ V6

Образци за уведомяване от страна на група производители съгласно член 38, параграф 4

Уведомление съгласно член 38, параграф 4 от Регламент (ЕС) № 543/2011 на Комисията

Държава членка:

Общ брой групи производители (ГП), предложени за признаване:

Валута:

Дата:

Идентификационен номер (ако такъв е вече определен)	Име	Брой членове	Години на преходния период	Години на изпълнението	Помощ за насърчаване на формирането и улесняване на административното функциониране. Член 103а, параграф 1,			Помощ за покриване на част от инвестициите. Член 103а, параграф 1, буква б) от Регламент (ЕО) № 1234/2007				Стойност на предлаганата на пазара продукция (член 42 от Рег. 543/2011)	Общо участие на Съюза	Общо участие на държавата членка	Общо ГП	
					Общо	Участие на Съюза	Участие на държавата членка	Общ разход	Участие на Съюза	Участие на държавата членка	Участие на групата производител и и членовете					
					(1) = (2) + (3)	(2)	(3)	(4) = (5) + (6) + (7)	(5)	(6)	(7)					(8)
			1/5	201...												
			2/5	201...												
			3/5	201...												
			4/5	201...												
			5/5	201...												
				Общо												

За всяка група производители (ГП) трябва да се попълни отделна таблица във формат Excel

Уведомление съгласно член 38, параграф 4 от Регламент (ЕС) № 543/2011 на Комисията

Държава членка:

Общ брой групи производители (ГП), предложени за признаване:

Валута:

Дата:

Брой ГП, предложени за признаване	Години	Помощ за насърчаване на формирането и улесняване на административното функциониране. Член 103а, параграф 1, буква а)			Помощ за покриване на част от инвестициите. Член 103а, параграф 1, буква б) от Регламент (ЕО) № 1234/2007				Стойност на търгуваната продукция (член 42 от Рег. 543/2011)	Общо участие на Съюза	Убщо участие на държавата членка	Общо ГП
		Общо	Участие на Съюза	Участие на държавата членка	Общ разход	Участие на Съюза	Участие на държавата членка	Участие на групите производители и членовете им				
		(1) = (2) + (3)	(2)	(3)	(4) = (5) + (6) + (7)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9) = (2) + (5)	(10) = (3) + (6)	(11) = (1) + (4)
	201...											
	201...											
	201...											
	201...											
	201...											
	201...											
	Общо											

Тази таблица във формат Excel се отнася за всички групи производители в дадена държава членка, които са предложени за признаване"

▼ **M29**▼ **B**

ПРИЛОЖЕНИЕ XIX

ТАБЛИЦА НА СЪОТВЕТСТИЕТО, ПОСОЧЕНА В ЧЛЕН 149

Регламент (ЕО) № 1580/2007	Настоящият регламент
Член 1	Член 1
Член 2	Член 2
Член 2а	Член 3
Член 3	Член 4
Член 4	Член 5
Член 5	Член 6
Член 6	Член 7
Член 7	Член 8
Член 8	Член 9
Член 9	Член 10
Член 10	Член 11
Член 11	Член 12
Член 12	Член 13
Член 12а	Член 14
Член 13	Член 15
Член 14	—
Член 15	Член 16
Член 16	—
Член 17	—
Член 18	—
Член 19	—
Член 20	Член 17
Член 20а	Член 18
Член 21	Член 19
Член 22	Член 20
Член 23	Член 21
Член 24	Член 22
Член 25	Член 23
Член 26	Член 24
Член 27	Член 25
Член 28	Член 26
Член 29	Член 27
Член 30	Член 28
Член 31	Член 29
Член 32	Член 30
Член 33	Член 31
Член 34	Член 33
Член 35	—
Член 36	Член 34

▼B

Регламент (ЕО) № 1580/2007	Настоящият регламент
Член 37	Член 35
Член 38	Член 36
Член 39	Член 37
Член 40	Член 38
Член 41	Член 39
Член 42	Член 40
Член 43	Член 41
Член 44	Член 42
Член 45	Член 43
Член 46	Член 44
Член 47	Член 45
Член 48	Член 46
Член 49	Член 47
Член 50	Член 48
Член 51	Член 49
Член 52	Член 50
Член 53	Член 51
Член 54	Член 52
Член 55	Член 53
Член 56	Член 54
Член 57	Член 55
Член 58	Член 56
Член 59	Член 57
Член 60	Член 58
Член 61	Членове 59—60
Член 62	Член 61
Член 63	Член 62
Член 64	Член 63
Член 65	Член 64
Член 66	Член 65
Член 67	Член 66
Член 68	Член 67
Член 69	Член 68
Член 70	Член 69
Член 71	Член 70
Член 72	Член 71
Член 73	Член 72
Член 74	Член 73
Член 75	Член 74
Член 76	Член 75
Член 77	Член 76
Член 78	Член 77

▼B

Регламент (ЕО) № 1580/2007	Настоящият регламент
Член 79	Член 78
Член 80	Член 79
Член 81	Член 80
Член 82	Член 81
Член 83	Член 82
Член 84	Член 83
Член 85	Член 84
Член 86	Член 85
Член 87	Член 86
Член 88	Член 87
Член 89	Член 88
Член 90	Член 89
Член 91	Член 90
Член 92	—
Член 93	Член 91
Член 94	Член 92
Член 94a	Член 93
Член 95	Член 94
Член 96	Член 95, параграф 4
Член 97	Член 95
Член 98	Член 96
Член 99	Член 97
Член 100	Член 99
Член 101	Член 100
Член 102	Член 101
Член 103	Член 102
Член 104	Член 103
Член 105	Член 104
Член 106	Член 105, параграф 1
Член 107	Член 105, параграфи 2 и 3
Член 108	Член 106
Член 109	Член 107
Член 110	Член 108
Член 111	Член 109
Член 112	Член 110
Член 113	Член 111
Член 114	Член 112
Член 115	Член 113
Член 116	Член 114
Член 117	Член 115
Член 118	Член 116
Член 119	Член 117

▼B

Регламент (ЕО) № 1580/2007	Настоящият регламент
Член 120	Член 118
Член 121	Член 119
Член 122	Член 120
Член 123	Член 121
Член 124	Член 122
Член 125	Член 123
Член 126	Член 125
Член 127	Член 126
Член 128	Член 127
Член 129	Член 128
Член 130	Член 129
Член 131	Член 130
Член 132	Член 131
Член 133	Член 132
Член 134	—
Член 135	Член 133
Член 136	Член 134
Член 137	Член 135
Член 138	Член 136
Член 139	Член 137
Член 140	Член 138
Член 141	Член 139
Член 142	Член 140
Член 143	Член 141
Член 144	Член 142
Член 145	Член 143
Член 146	Член 144
Член 147	Член 145
Член 148	Член 146
Член 149	Член 147
Член 150	Член 148
Член 151	Член 149
Член 152	Член 150
Член 153	Член 151
Приложение I	Приложение I
Приложение II	Приложение II
Приложение III	Приложение III
Приложение IV	Приложение IV
Приложение VI	Приложение V
Приложение VII	Приложение VII
Приложение VIII	Приложение IX
Приложение IX	Приложение X

▼B

Регламент (ЕО) № 1580/2007	Настоящият регламент
Приложение X	Приложение XI
Приложение XI	Приложение XII
Приложение XII	Приложение XIII
Приложение XIII	Приложение XIV
Приложение XIV	Приложение VIII
Приложение XV	Приложение XVI
Приложение XVI	Приложение XVII
Приложение XVII	Приложение XVIII
Приложение XVIII	Приложение XX



ПРИЛОЖЕНИЕ XX

РЕГЛАМЕНТИ, ПОСОЧЕНИ В ЧЛЕН 150, ПАРАГРАФ 2

Регламент (ЕИО) № 1764/86 на Комисията от 27 май 1986 г. за определяне на минималните изисквания за качество на продуктите от преработени домати съгласно режима за производствена помощ ⁽¹⁾

Регламент (ЕИО) № 2320/89 на Комисията от 28 юли 1989 г. относно определяне на минималните изисквания за качество на праскови за сироп и/или праскови за натурален плодов сок съгласно режима на производствени помощи ⁽²⁾

Член 2 и части А и Б от приложение I към Регламент (ЕО) № 464/1999 на Комисията от 3 март 1999 г. за определяне на подробни правила за прилагане на Регламент (ЕО) № 2201/96 на Съвета по отношение на режима на помощ за сини сливи ⁽³⁾

Член 1, параграфи 1 и 2 и приложения II и III към Регламент (ЕО) № 1573/1999 на Комисията от 19 юли 1999 г. относно определяне на подробни правила за прилагане на Регламент (ЕО) № 2201/96 на Съвета по отношение на характеристиките на сушените смокини, ползващи се от режима на производствена помощ ⁽⁴⁾

Приложения I и II към Регламент (ЕО) № 1621/1999 на Комисията от 22 юли 1999 г. относно установяване на подробни правила за прилагане на Регламент (ЕО) № 2201/96 на Съвета по отношение помощта за отглеждане на грозде за производство на някои сортове сушено грозде ⁽⁵⁾

Регламент (ЕО) № 1666/1999 на Комисията от 28 юли 1999 г. относно установяване на подробни правила за прилагане на Регламент (ЕО) № 2201/96 на Съвета по отношение на минималните пазарни характеристики на определени сортове сушено грозде ⁽⁶⁾

Регламент (ЕО) № 1010/2001 на Комисията от 23 май 2001 г. относно минималните изисквания за качество на смесите от плодове в рамките на режима на производствена помощ ⁽⁷⁾

Член 3 от Регламент (ЕО) № 217/2002 на Комисията от 5 февруари 2002 г. за определяне на критерии за допустимост на суровините в рамките на режима на производствена помощ в Регламент (ЕО) № 2201/96 ⁽⁸⁾

Член 2 от Регламент (ЕО) № 1535/2003 на Комисията от 29 август 2003 г. за определяне на подробни правила за прилагане на Регламент (ЕО) № 2201/96 на Съвета по отношение режима на помощи за продукти от преработени плодове и зеленчуци ⁽⁹⁾

Член 16 и приложение I към Регламент (ЕО) № 2111/2003 на Комисията от 1 декември 2003 г. относно определяне на подробни правила за прилагане на Регламент (ЕО) № 2202/96 на Съвета относно въвеждане на режим на Общността за предоставяне на помощи на производителите на някои цитрусови плодове ⁽¹⁰⁾

Регламент (ЕО) № 1559/2006 на Комисията от 18 октомври 2006 г. за определяне на минимални изисквания за качество на крушите Williams и Rocha в сироп и/или натурален плодов сок в рамките на режима от помощи за производството ⁽¹¹⁾

⁽¹⁾ ОВ L 153, 7.6.1986 г., стр. 1.

⁽²⁾ ОВ L 220, 29.7.1989 г., стр. 54.

⁽³⁾ ОВ L 56, 4.3.1999 г., стр. 8.

⁽⁴⁾ ОВ L 187, 20.7.1999 г., стр. 27.

⁽⁵⁾ ОВ L 192, 24.7.1999 г., стр. 21.

⁽⁶⁾ ОВ L 197, 29.7.1999 г., стр. 32.

⁽⁷⁾ ОВ L 140, 24.5.2001 г., стр. 31.

⁽⁸⁾ ОВ L 35, 6.2.2002 г., стр. 11.

⁽⁹⁾ ОВ L 218, 30.8.2003 г., стр. 14.

⁽¹⁰⁾ ОВ L 317, 2.12.2003 г., стр. 5.

⁽¹¹⁾ ОВ L 288, 19.10.2006 г., стр. 22.